

Autorisé comme envoi postal de deuxième classe. Ministère des Postes, Ottawa. Membre de l'Association des hebdomadaires canadiens-français et de la C.W.N.A.

LA VOIX

DE MATANE

9ème ANNEE

LA VOIX DE MATANE, jeudi le 20 janvier 1955

NUMERO 27

Opposition à la vente des cigarettes à l'unité

Lors d'une assemblée du jeune commerce, qui se tenait dernièrement à l'hôtel Bernier, on a soumis le principe que le président du comité municipal et le président du comité des affaires de la Commission scolaire soient convoqués de la même manière que les échevins de la ville de Matane et les membres de la Commission scolaire. Le secrétaire de la Chambre, M. Guy Langelier, a pris des informations auprès des autorités municipales à ce sujet et M. J.-E. Dionne, greffier de la ville et trésorier de la Commission scolaire, l'a informé qu'il verrait à ce que, à l'avenir, les membres de ces divers comités soient convoqués à temps pour assister à toutes les assemblées du Jeune Commerce.

D'autre part, la question de la vente de cigarettes à l'unité par certains marchands de la ville est considérée comme une illégalité. Une lettre a été adressée à M. Léandre Thibault, député de Matapédia-Matane aux Communes, laquelle se lit comme suit :

Attendu que la Chambre de Commerce des Jeunes de Matane est ruinée en assemblée régulière à l'hôtel Bernier, de Matane, sous la présidence de M. Gaston Levasseur et

que plusieurs directeurs et membres y sont présents; il est par la présente proposé et secondé à l'unanimité :

1.— Qu'une étude sérieuse soit faite par les autorités concernées dans le but de faire cesser la vente de cigarettes à la pièce;

2.— Attendu que la vente à la pièce de cigarettes favorise une habitude funeste chez les enfants;

3.— Attendu que la vente de la cigarette à la pièce est une menace grave pour des possibilités d'incendie;

4.— Attendu que les parents sérieux défendent à leurs jeunes enfants de fumer;

5.— Attendu qu'une loi spéciale à tout marchand ou distributeur de cigarettes de déchirer ou détruire par quelque moyen que ce soit le timbre d'accise sur chaque paquet et par le fait même interdit la vente de cigarette à l'unité;

Les membres de la Chambre de Commerce des Jeunes de Matane demandent la répression immédiate de ce commerce dont les graves inconvénients ont été démontrés par les paragraphes précédents. Et les autorités compétentes sont priées d'exercer leurs pouvoirs pour que de tels abus cessent en notre ville.



Mlle Andrée Langis, i.l., graduée de l'Hôtel-Dieu de Montréal, avec la note "grande distinction", ayant conservé 91.3% aux examens, vient de recevoir de l'université de Montréal sa licence d'infirmière avec grande distinction également. Garde Andrée Langis est la fille du docteur Eustache Langis et de Mme Langis, de Matane, et une ancienne élève du collège N.-D. de Bellevue, Québec.

SOUSCRIPTION DE \$1,387.75 POUR STE-JUSTINE

Un montant total de \$1,387.75 a été versé par la population de Matane afin de contribuer à la construction de l'hôpital Ste-Justine. Les Filles d'Isabelle et les membres du Club Richelieu ont contribué dans la proportion de 95 p.c. à cette campagne de souscription.

Le comité établi à Matane, sous la présidence de S.H. le maire J.-Arthur Desjardins, remercie sincèrement le grand public et les maisons d'affaires de leur générosité jamais en défaut. Matane maintient bien haut sa renommée de peuple charitable et chrétien.

mise en nomination.

A Ste-Françoise, le maire sortant de charge, M. Alphonse Lévesque, a connu la défaite que lui a infligé, par une majorité de 5 voix M. Chs. Eugène Rioux. M. Willie Ouellet, conseiller sortant de charge, a également perdu son siège aux mains de M. Adélard D'Auteuil qui a obtenu 13 voix de majorité. Les autres conseillers élus sont MM. Joseph Ouellet, industriel, et Joseph Rioux, menuisier, qui ont obtenu respectivement des pluralités de 130 et 118 voix.

ST-OCTAVE DE L'AVENIR

Marguillier.—M. Paul-Emile Deschênes a été élu marguillier pour remplacer M. Yvon Fournier, sortant de charge. Le banc d'oeuvre se compose également de MM. Joseph Parent et Aurèle Fraser.

Lacordaire.—A la dernière réunion mensuelle de nos cercles eut lieu l'élection d'un nouveau conseil. Le résultat fut le suivant : président, M. Joseph Deschênes; vice-président, M. Paul-Emile Dumont; trésorier, M. Marius Tremblay; secrétaire, M. Michel Raymond. Le conseil se compose de MM. Paul-Emile Deschênes, Jules Raymond, Antonio Gagné, Yvon Pelletier, Aurèle Fraser fils, Camille Roy

Chez les Jeanne d'Arc.—présidente, Mme Gabriel Cyr; vice-présidente, Mlle Denise Gaudreau; secrétaire, Mlle Gemma Fraser; trésorière, Mlle Gabrielle Raymond. Le conseil se compose de Mme Louis Cyr, Mme Roger Dumont, Mme Victor Deschênes, Mme Napoléon Campion, Mme Clément Litalien.

SERVICE de PLACEMENT à MATANE

Au 20 janvier 1955, 1900 hommes et 117 femmes sont enregistrés pour de l'emploi au Service National de Placement de Matane. Des prestations sont versées à ces personnes à toutes les semaines pour les résidents locaux, et à tous les quinze jours pour ceux demeurant en dehors de Matane.

Les prestations supplémentaires sont accordées aux mêmes conditions que l'an dernier, mais le nombre de jours auxquels peut bénéficier un réclamatant a été fixé à un minimum de 60 jours. De plus, les taux de la

prestation supplémentaire sont devenus les mêmes que les taux des prestations régulières.

La situation est sensiblement la même que l'an dernier à pareille date, et les opérations qui détiennent encore la majeure partie de nos travailleurs ne seront pas terminées avant le 15 février.

Des vacances existent pour des jeunes filles prêtes à faire du service privé; il est nécessaire que ces personnes s'enregistrent au bureau de Placement si elles désirent que nous les dirigions vers un employeur intéressé.

Elections Lacordaire à Matane

Dans les deux paroisses de la ville de Matane, les membres des cercles antialcooliques ont remanié récemment les cadres de leur administration.

A St-Jérôme de Matane, l'assemblée d'élection, tenue dimanche dernier, a donné le résultat suivant : président Lacordaire, M. Jules Côté; 1er vice-président, M. Savard Pelletier; 2e vice-président, M. Valmont Côté; secrétaire, M. Raymond Giroux; trésorier, M. Gérard Durette.

Chez les Jeanne d'Arc, on a confié la présidence à Mme Roméo Savard; la vice-présidence à Mme Henri Giroux, 1ère, et Mme Robert Simard, 2e; le secrétariat à Mlle Marie Giroux, et le trésor, à Mlle Laurette Gauthier.

A St-Rédempteur, M. Jos.-C. Bergeron agissait comme président d'élection; M. J.-Roch Lévesque, comme secrétaire, et MM. Jean-Yves Tremblay et Georges Coll, comme scrutateurs.

Chez les Lacordaire, le nouveau conseil se compose comme suit : pré-

POUR LES LÉPREUX DU DR SCHWEITZER

La construction d'un nouveau village de lépreux s'achève à Lambaréne sous la direction du Dr Albert Schweitzer. Les matériaux de construction ont été achetés avec l'argent du Prix Nobel décerné au Dr Schweitzer, et tous les travaux ont été réalisés par les lépreux eux-mêmes. Le Fonds des Nations Unies pour l'Enfance (Unicef) a envoyé à Lambaréne 1,200 kilos de lait en poudre pour les femmes et les enfants du nouveau village. (Unesco)

Nouvelles brèves

Demain soir sera tenue, en la salle Victor Côté, une réunion groupant les autorités religieuses et civiles et les organisations locales, sous les auspices du Jeune Commerce, dans le but de former une fédération des oeuvres de charité et dont "Plume Rouge" serait l'indicateur. L'invité spécial sera M. J. Marquis, délégué de Québec. A une assemblée tenue dans le même but, en fin d'année dernière, quelques voix se sont prononcées contre le projet qui abolirait les quêtes répétées à longueur d'année. L'application de ce projet serait un coup de maître puisque la "Plume Rouge" vote pour un montant global à répartir ensuite équitablement entre chaque oeuvre de charité. Une date est choisie par la Fédération pour la campagne et la population ne serait ainsi sollicitée qu'une fois durant l'année.

Une équipe de curling est allée représenter Matane à un bonspiel organisé à Baie-Comeau. Les déléguées étaient Mme Yvon Levasseur, skip; Mlles Albert Lapointe, Marie et Gisèle Gauthier.

sident, M. Louis Tremblay; 1er vice-président, M. Antoine Bernier; 2e vice-président, M. Rosario Gendron; secrétaire, M. Jean-Paul Tardif; trésorier, M. J.-Roch Lévesque; conseillers, MM. Georges Truchon, Roger Gagné, Lucien Gagnon, Lucien Philibert, Léo St-Pierre, Georges Coll, Clovis Porlier, Jean-Yves Tremblay et Adéodat Deschênes.

La section des Jeanne d'Arc aura comme présidente Mme Georges Bourdages; 1ère et 2e vice-présidentes, Mlle Gabrielle Landry et Mme Georges Rioux; secrétaire, Mlle Jacqueline Roy; trésorière, Mme Adéodat Deschênes; conseillères, Mlle Jeanne Dionne, Mmes Lucien Gagnon, P.-E. Bouffard, Roger Philibert, Jos.-C. Bergeron, Ls.-de-G. Tremblay, Zéphirin Bergeron et Narcisse Harrison.

CARNET MONDAIN

—Le Dr et Mme Eustache Langis et leur fille Andrée sont de retour de St-Odilon, Dorchester, où ils étaient les invités du Dr et de Mme Jacques Langis.

—M. Alain Langis est retourné à l'université d'Ottawa pour y poursuivre ses études.

—Mme Georges McMullen est présentement à Montréal.

—M. Raoul Lévesque est de retour de la Métropole où il s'est rendu pour affaires.

—M. Philippe Schmeltzer est de retour d'un voyage à Montréal.

—MM. Paul Dion et Laurent Dionne sont de retour d'un voyage dans la Vieille Capitale.

—Mme Adrien Tanguay est de retour de Montréal.

—Mme Laurent Bouchard est présentement à Québec.

—Mlle Odette Lapière, de Montréal, est présentement chez ses parents, le Dr et Mme Valmont Lapière.

—Mlle Michèle Desjardins est de retour en notre ville après avoir passé quelques semaines à Boston et autres villes américaines.

—M. Georges Chouinard est présentement en voyage d'affaires à Québec.

—M. Yvon Desrosiers est présentement en voyage à Québec.

—M. Jean-Eudes Desrosiers est maintenant attaché au service de la Compagnie de Téléphone, à Matapédia.

—M. et Mme Yvon Levasseur sont de retour de Baie-Comeau.

—MM. Guy Desrosiers, Pierre Girard sont en voyage au Mexique.

—Dernièrement, Mme Georges Murray recevait à un dîner quelques amis dont Mmes Hector Murray, Patrick Simard et Georges-Aimé Murray, Mlles Jeanne-Paule et Rachel Murray et Huguette Desgagné, MM. Edouard Caouette, André Desgagné et Sylvio Harrison.

FIN DE LA CAMPAGNE ELECTORALE MUNICIPALE DANS LE COMTE

COMTE DE MATAPEDIA

L'électorat municipal de Ste-Florence, qui ne s'était pas rendu aux urnes depuis 18 années pour des élections à la mairie, a été appelé à se choisir un premier magistrat, lundi dernier. M. Elphège Paquet, industriel, a défait par une pluralité de 45 votes le maire sortant de charge, M. Arthur Dumais, préfet du comté de Matapédia, depuis 20 années maire de Ste-Florence.

Ont été élus conseillers : au siège No 1, M. Adrien Fortin, avec 49 voix de majorité sur l'autre candidat, M. Pierre Morin; au siège No 2, M. Aurèle Lévesque, élu par 53 voix de majorité sur M. Benoît Bernier; au siège No 4, M. Paul-Emile Lévesque a triomphé de son adversaire, M. Maxime Gendron, par 56 votes de majorité.

A Val-Brillant (municipalité de St-Pierre-du-Lac), M. Joseph Aubut a été reporté à la mairie pour un 4e mandat, obtenant une pluralité de 87 voix sur son adversaire. Les conseillers élus, tous par acclamation, sont MM. J.-Bte Tremblay, J.-Oscar Beaulieu et Viateur Roussel.

A St-Zénon du Lac-Humqui, M.

St-J. de Cherbourg

Statistiques.—Il a été publié, au prône, que, au cours de 1954, on a enregistré, à St-Jean de Cherbourg, 8 baptêmes, 10 mariages et 8 sépultures dont 2 d'enfants.

Marguillier.—M. Alexandre Savard a été nommé pour remplacer M. Alcide Bellefontaine à la charge de marguillier.

Maurice Chamberland a été réélu sans opposition à la mairie. Il n'y a pas eu tenue du scrutin dans cette municipalité du comté, lundi dernier, les conseillers ayant aussi été choisis sans opposition. Ce sont M. Robert Guérette, réélu, et MM. Jos Vadenais et J.-Bte Bonenfant, élus.

Dans trois paroisses du comté de Rimouski, on est allé aux urnes, le lundi 17 janvier.

Dans la municipalité de N.-D.-des-Neiges de Trois-Pistoles (paroisse), l'on n'avait pas eu recours au scrutin depuis environ 38 années. Le maire sortant de charge, M. Joseph Rioux, qui terminait son 3e mandat consécutif, a obtenu 154 voix et a ainsi été défait par son adversaire, M. Jean-Eugène Rioux, qui a remporté 263 voix et une pluralité de 109 voix. Les conseillers élus sont M. Paul Rioux, avec une majorité de 49 votes sur M. Ls.-Philippe Pelletier; M. Léandre Bélanger, avec 42 voix de plus que M. Elói Bélanger, et M. Lucien Belzile, élu par acclamation au lendemain de la mise en nomination, M. Robert Belzile ayant retiré sa candidature.

A Lac-des-Aigles, le maire sortant de charge, M. Roland-C. Ouellet, conserve la confiance de l'électorat et son titre avec une pluralité de 103 voix sur le candidat opposant, M. Isidore Ouellet. M. Roland Drapeau a été élu au siège No 1 par une majorité de 19 voix sur son adversaire, M. Napoléon Dubé. Les deux autres conseillers, MM. Lucien Ouellet et Adrien Bérubé, avaient été élus sans opposition lors de la

ATTENTION, LES JEUNES!

Caverne au TRESOR

Une palpitante aventure illustrée COMMENCE CETTE SEMAINE EN PAGE 5

Ne manquez pas de la suivre toutes les semaines

M. Roger Lévesque représentera les assureurs-vie, à Toronto



M. Roger Lévesque, agent de la Metropolitan Life Ins. Co., à Rimouski, a été choisi pour représenter les assureurs-vie du Bas St-Laurent au congrès national de l'Association des Assureurs-vie du Canada, à Toronto, les 28 et 29 janvier 1955.

L'Association des Assureurs-vie du Canada est une organisation nationale qui groupe 74 associations locales similaires. Ses membres sont plus de 7,000. A l'assemblée générale de cette association, les délégués viendront de toutes les parties du Canada pour élire un nouveau président national, faire la revue des activités de l'année écoulée et dresser des plans pour l'année en cours.

Le but de l'Association est d'avancer toujours pour le meilleur et véritable intérêt de l'assurance-vie. L'Association commande des cours de trois années dispensés par l'université de Toronto et l'université Laval de Québec, lesquels sont désignés "Chartered Life Underwriter" (C.L.U.). Des délégués de 70 associations locales sont attendus à la prochaine et 48e réunion annuelle de l'Association.

LA REDEMPTION

Marguillier.— M. Alphonse Lévesque, cultivateur et industriel, fut élu marguillier en remplacement de M. Cyprien Lévesque, sortant de charge. Outre le nouvel élu, le banc d'oeuvre se compose de MM. Emile Carbonneau et Isidore Lévesque sr.

Baptême.— Le premier bébé né à La Rédemption, en 1955, est la fille de M. et Mme Alphonse Joubert (M.-Cécile Ouellet), qui naquit à 11h55, le 1er de l'an, et qui fut baptisée le lendemain sous les prénoms de Marie-Lucie. Parrain et marraine, Donald et Doris, frère et soeur de l'enfant. Porteuse, Mme Alphonse Thibault.

Fiançailles.— M. et Mme Isidore Levasseur annoncent les fiançailles de leur fille, Hectorine, avec M. Irène Caron, bijoutier, de St-Fabien. La cérémonie eut lieu le soir des Rois, à la demeure des parents de la mariée.

Va-et-vient.— Mme Georges Lantagne a reçu la visite de son fils, M. l'abbé B. Lantagne, curé à St-Vianney, à l'occasion du jour de l'an.

— Mlle Yvette Lévesque est allée visiter ses parents, M. et Mme C. Lévesque, qui passent l'hiver à Hauterive, chez leurs filles, Mmes Charles Viens et R. Dufour.

— Nos bûcherons et cuisiniers sont venus nombreux passer la période

des fêtes dans leurs familles.

— Sont retournés aux études à l'extérieur, après avoir passé le congé des fêtes chez leurs parents : Mlle Dolorès Beaulieu, à l'Institut Familial de Rimouski; MM. André Morin et Bertrand Loof, à l'École de Commerce de Rimouski, et Maurice Bouillon, chez les Clercs de St-Viateur, à Sully.

— Les institutrices sont revenues à leurs classes après un congé bien mérité.

SAINTE-PAULA

Nouveau marguillier.— Les franc-tenanciers de Ste-Paula se sont réunis, récemment, pour l'élection d'un nouveau marguillier. M. Luc Deschênes a été désigné pour remplacer M. J.-Hormisdas Chouinard, sortant de charge.

Va-et-vient.— M. Maurice Desrosiers a passé ses vacances de Noël chez sa mère, Mme Roland Desrosiers.

— Mlle Louise Côté, de Québec, a passé quelque temps chez ses parents.

— Mlle Marthe Leclerc, de Rimouski, a passé ses vacances chez ses parents, M. et Mme J.-B. Leclerc.

— Mlle Gisèle Paquet, étudiante à l'École Ménagère de Matane, était parmi les siens à l'occasion de Noël.

— M. Gabriel Paquet, étudiant à Montréal, était chez sa mère, Mme Laurent Paquet, lors des fêtes.

— M. Guy Deschênes, étudiant à Matane, a passé ses vacances chez ses parents, M. et Mme Roméo Deschênes.

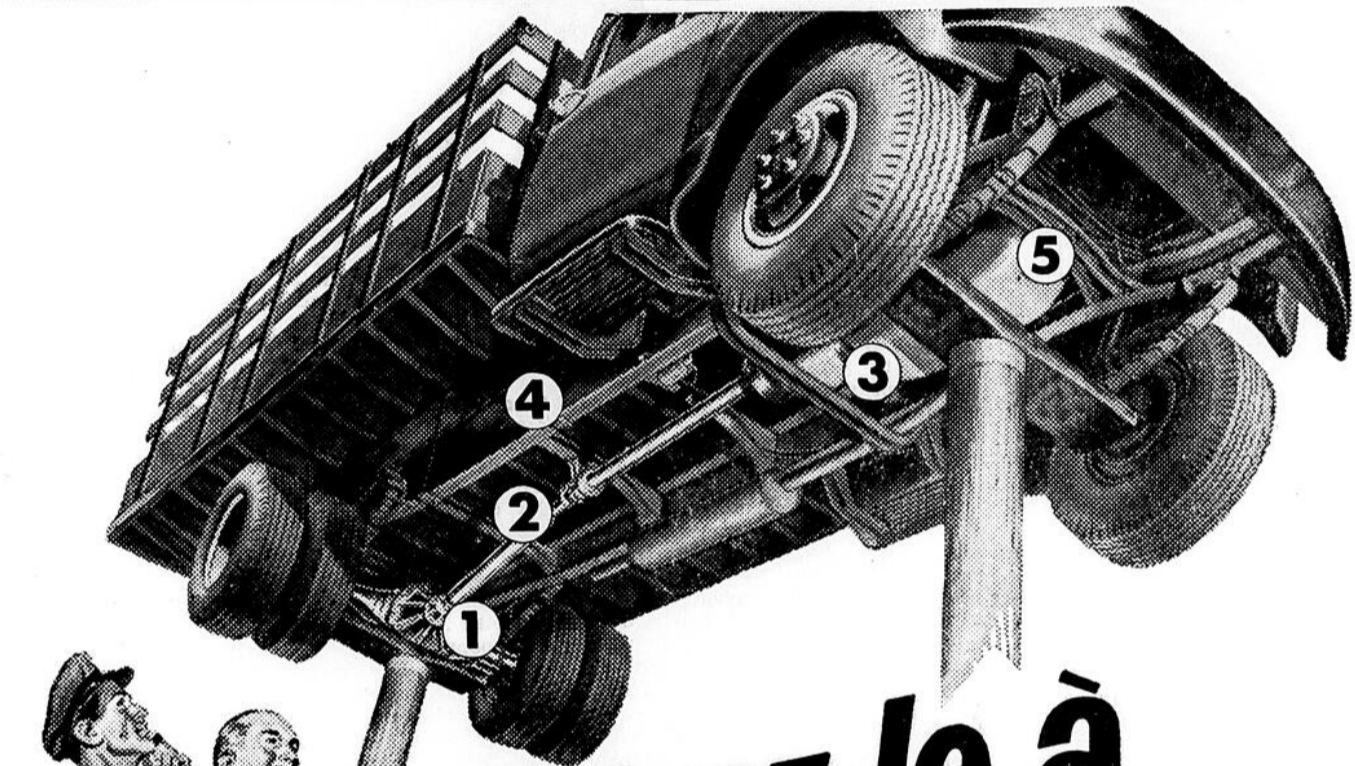
FUTURE MAMAN

Donner naissance à un enfant est une chose très naturelle. Cependant, ce bébé devra être plus tard un citoyen canadien utile à la société et vous, future maman, en attendant avec sérénité l'heureux jour de l'ar-

rivée de votre enfant, vous devez vous y préparer avec soin. Votre premier devoir est d'aller consulter votre médecin. Rien de bon à vous dire : "je suis bien, j'irai plus tard". Il vous donnera les conseils particuliers qui vous conviennent et il est très important que vous suiviez ses directives afin d'assurer un développement normal à votre enfant et éviter toute complication.

Lorsque vous faites un gâteau, pour le réussir, vous en suivez scrupuleusement la recette; quand vous désirez fabriquer un joli tricot, vous vous appliquez à tous les détails du patron. Ce sont là de petites choses en comparaison de celle de façonner une vie humaine. Pour assurer à ce petit être une bonne santé physique, mentale, émotive et morale, vivez sensément en pratiquant des habitudes hygiéniques : vous couchez assez tôt le soir pour vous assurer au moins huit heures de sommeil; il n'est pas recommandé de passer la matinée au lit; continuez vos occupations habituelles tout en ne poussant pas le travail jusqu'à la fati-

gue intense; portez des vêtements confortables, suffisamment chauds en hiver, des souliers solides et à talons moyens. A moins d'avis contraire de votre médecin, prenez des aliments constructeurs et protecteurs : le lait en abondance, les fruits, légumes, céréales à grains entiers, des oeufs et de la viande ou du poisson ainsi qu'une ration de vitamine D. La future maman ne doit pas oublier que son alimentation et ses habitudes de vie ont une influence capitale sur le développement et la santé de l'enfant qu'elle porte, de même que sur sa propre santé. La marche en plein air est votre meilleur exercice, les distractions saines vous délasseront et aideront à assurer la tranquillité d'esprit. Ne vous inquiétez pas en pensant que vous et votre mari ne connaissez rien aux bébés, faites-le participer aux préparatifs de votre accouchement, liez ensemble les publications sur la maternité et le soin des enfants. Acceptez votre grossesse avec gaieté de coeur, sans appréhension, sans crainte et ayez hâte de tenir dans vos bras ce petit être qui sera votre.



Considérez-le à ce point de vue!

- 1 **ESSIEUX GMC**—robustes, lourds, très tenaces—conçus et construits pour la charge... et la route! Les essieux simples, à 2 vitesses ou à double réduction vous donnent toute une gamme de force et de puissance pour toute application!
 - 2 **ARBRES PROPULSEURS GMC DÉCOUVERTS**—avec roulements à supports plus forts et très durables! Les joints universels éliminent le choc et la distortion nuisibles... donnent une plus douce transmission d'énergie!
 - 3 **TRANSMISSIONS GMC**—Le plus bel exemple de technique de précision que vous ayez jamais vu! Vous pouvez choisir parmi une variété complète de transmissions Synchronesh et Hydramatic, reconnues pour transmettre toute la puissance!
 - 4 **CADRES GMC**—les nouveaux cadres plus robustes sont solides... donnent un rendement tenace dans les conditions d'usage les plus rudes. Ce sont des cadres sur lesquels vous pouvez compter!
 - 5 **MOTEURS GMC—À SOUPAPES EN TÊTE**—absolument imbattables en fait d'économie, de performance et d'endurance! Une plus grande variété de moteurs—avec de l'énergie à revendre!
- Quels que soient vos besoins particuliers de camionnage, vous pouvez être absolument certain de trouver exactement ce que vous voulez chez votre marchand GMC. Voyez-le bientôt!

UNE VALEUR GENERAL MOTORS

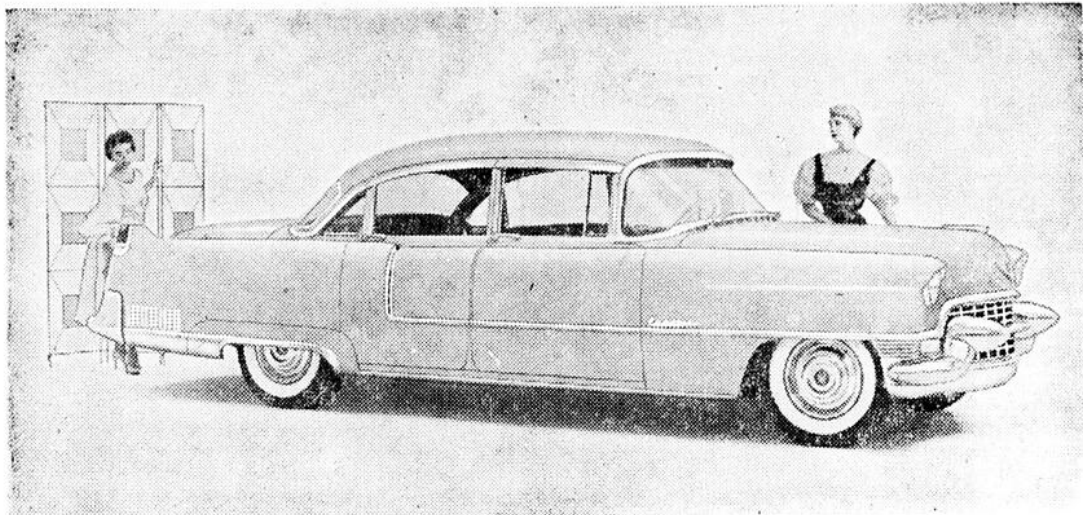
UN CAMION POUR CHAQUE GENRE DE TRANSPORT

GMC-155-DF



L. Thibault & Frère Enr.

MATANE, P. Q.



Le sedan Cadillac Fleetwood 1955 de la série 60 Special, dont le profilage présente des détails fort pratiques, est conçu pour créer un aspect imposant. La courbe florentine de la fenêtre arrière, les piliers plus étroits entre les portes, les ailes arrière intégrantes, une grille massive en dépit de sa finesse de détail et la position étudiée de la garniture fon-

tionnelle comptent parmi les nombreuses caractéristiques du nouveau style. Un choix de 19 couleurs pour la carrosserie et de deux couleurs spéciales pour le haut de la carrosserie est offert pour permettre de réaliser d'innombrables ensembles deux tons, d'une manière à plaire à tous les goûts.

EDUCATION POPULAIRE

Le problème des loisirs

par Paul LAVALLEE, t. s.

LOISIRS CULTURELS No 5

Dans leur Lettre pastorale collective, nos Evêques ont considéré la question des loisirs comme très importante parce que les loisirs constituent un "élément puissant de restauration" sociale.

Les loisirs peuvent contribuer à restaurer la vie sociale de différentes manières. Nous avons vu précédemment qu'ils favorisent d'abord la vie familiale, qu'ils permettent d'acquiescer une plus grande compétence professionnelle et qu'ils facilitent singulièrement une participation plus active à la vie économique et sociale du milieu où l'on vit. Mais il y a plus encore. Les loisirs permettent à l'homme de développer sa formation personnelle et de cultiver son intelligence. Comme le disent nos Evêques, "les loisirs sont de nature à favoriser la culture de l'esprit".

"Nombreux, en effet, sont (ceux qui), susceptibles d'une culture intellectuelle et artistique plus poussée, n'ont pas eu l'avantage de s'y adonner ou encore n'ont pas su comment s'y adonner". (Paragraphe 54 de la Lettre).

La culture de l'esprit doit être accessible à tout le monde et il faut se réjouir que des heures de travail plus courtes permettent à un plus grand nombre de personnes d'y consacrer une partie de leur temps.

Il ne suffit pas toutefois de dire que tous ont droit à la culture, il faut encore et surtout trouver les moyens de la mettre à la portée de tous. Dans leur lettre collective, les Evêques dressent une liste des moyens qui s'offrent à nous: "le cinéma, le théâtre, les excursions, les voyages, les lectures, les bibliothèques, les cercles d'étude, les journées d'étude, les cours, les écoles de perfectionnement, la vulgarisation scientifique et artistique" (Par. 54).

Les moyens de se cultiver ne manquent donc pas. Il s'agit uniquement de recourir à ceux qui nous conviennent, sont à notre por-

tée et nous seront le plus profitables. Pour les uns, ce sera la lecture, pour d'autres, ce sera des conférences, du théâtre ou de la musique. L'essentiel est de savoir comment utiliser de façon utile et profitable les moyens mis à notre disposition, qu'il faudra parfois épurer, mais qu'il faudra le plus souvent multiplier.

Au lieu de gémir sans cesse, sachons donc nous mettre à l'oeuvre et la vie sera autrement plus intéressante. Il n'en dépend que de nous. Prenons l'exemple de la musique. La belle musique est plus difficile à comprendre et à goûter que le jazz et toutes ses contorsions. D'accord! Mais qu'on se donne la peine d'écouter régulièrement et attentivement un peu de belle musique et l'on se rendra vite compte de la différence. L'expérience a été faite avec succès. Elle vaut la peine d'être tentée loyalement.

On a souvent l'habitude de dire: l'eau prend la forme du vase qui la contient; si le vase est rond, l'eau aura la forme ronde, si le vase est plat, l'eau sera également "plate". Si l'on veut que l'eau ait une forme ovale, on n'a qu'à la renfermer dans un vase de forme ovale. Partant de ce vieil axiome, un professeur de collège disait à ses élèves qui trouvaient la vie "plate" au collège: la vie comme l'eau prend la forme du vase qui la reçoit. Rien n'est plus vrai. Les loisirs sont agréables quand on sait les rendre agréables. Ils sont formateurs et cultivent l'esprit quand on sait prendre les moyens pour les rendre formateurs.

Prochain article: Loisirs et divertissements

Réunion Lacordaire à Mont-Joli

Le dimanche 26 décembre 1954, à 8 heures p.m., avait lieu, en la salle municipale de Mont-Joli, l'as-

semblée Lacordaire et Ste-Jeanne d'Arc qui débuta par la prière d'usage.

Comme pièce d'ouverture, M. Claude Bélisle exécuta au piano l'ancien et toujours nouveau "Noël d'Adam", apprécié et goûté de tous.

La lecture du procès-verbal fut faite par M. Emilien Roy.

M. le maître de cérémonie souhaita à toute la grande famille Lacordaire et aux sympathisants la plus chaleureuse bienvenue. Quelques chants de Noël furent exécutés avec brio par la chorale mixte de M. Claude Bélisle.

Le clou de la soirée fut la présentation d'une crèche vivante. Jamais plus belle histoire ne fut racontée à nos chers petits. Les scènes bibliques se divisaient en quatre tableaux: la Nativité, l'Adoration des Mages, la Présentation de Jésus au temple et la Fuite en Egypte. Mlle Blanche Richard, présidente des Jeunes d'Arc et auteur-réalisateur des tableaux, a déployé un doigté artistique incomparable. Une part de ses succès vont à ceux et celles qui lui ont apporté leur coopération. Le R.P. Ubald Boisvert, curé, a su louer le mérite de chacun, en présentant à l'assistance ses vœux de Joyeux Noël et de Bonne et Heureuse Année. M. Julien Boisclair, i.e., abonda dans le même sens, en adressant également la parole.

La chorale mixte interpréta encore quelques joyeux airs de Noël et la séance se clôtura sur cette note de gaieté.

STE-LUCE

Mlle Anna Bélanger est retournée à Montréal après quelques semaines passées en promenade chez sa soeur, Mme Georges Tremblay.

Mlle Colette Burton, de St-Jérôme de Terrebonne, passe les vacances des fêtes chez ses parents, M. et Mme Alp. Burton.

M. Georges Dionne est parti pour Cornwall, Ont. — Mme A. Gallant, de Matapédia, est en visite chez son fils, M. Philippe Gallant.

Mlle Lucette Roy, de Montréal, est en visite chez sa soeur, Mme Armand Langlois.

Mme B. Gaudreau est l'invitée de sa soeur, Mme C. Perreault.

M. et Mme Raymond Dubé et leurs enfants sont de passage aux Trois-Rivières.

Mlle Laurette Pelletier, de Chicoutimi, a visité ses parents, M. et Mme E. Pelletier.

M. C.-Auguste Lauzier a visité son frère, M. Jean-Marie Lauzier.

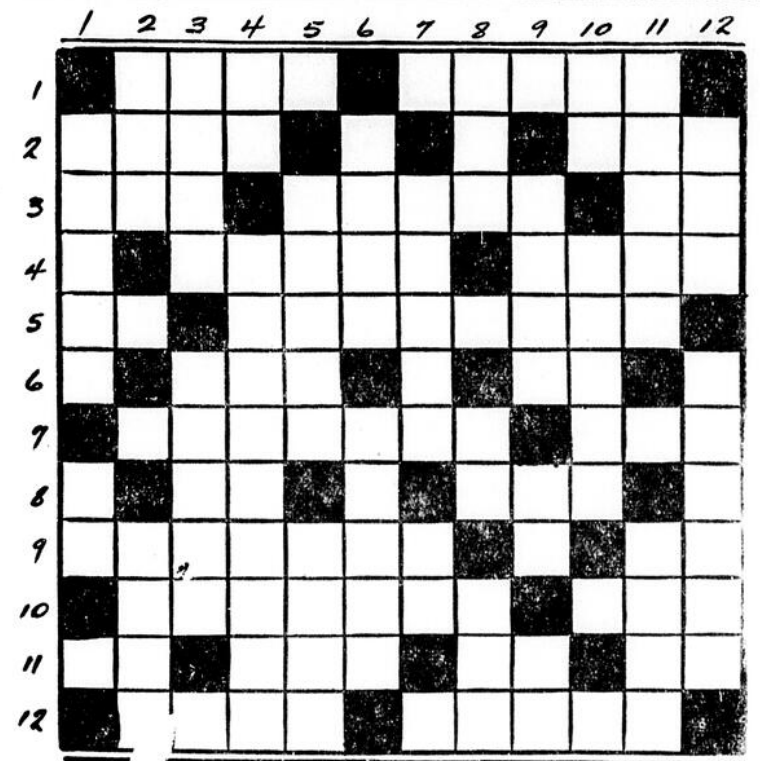
M. Marius Tremblay était der-

nièrement de passage à Cap-Chat. — M. et Mme Claude Thibault, de Montréal, ont rendu visite à M. et Mme Louis Thibault.

MAUX D'OREILLE

Lorsqu'un enfant se plaint du mal d'oreille, il faut avoir recours au médecin car cette douleur peut être l'indice de troubles graves, particulièrement lorsqu'elle est accompagnée de fièvre. Naturellement, une oreille qui suppure exige des soins médicaux, autrement il peut en résulter un affaiblissement de l'ouïe.

MOTS-CROISES HEBDOMADAIRES



TRENTE-HUITIEME PROBLEME

Horizontalement

- 1 - Lame d'acier à long manche dont on se sert pour couper du foin - Côté d'où descend un cours d'eau
- 2 - Construction faite au dessus d'une rivière pour la traverser - Oignon à odeur forte
- 3 - Personne sottise et naïve - Nom donné à une grosse pièce d'artillerie dont les Allemands se sont servis pour bombarder Paris en 1917 - S'emploie dans l'intimité
- 4 - Utilise - Véritable
- 5 - Article simple - Demande faite pour s'éclairer sur une chose
- 6 - Pronom relatif - Abr. de saint
- 7 - Abandonner - laisser - Colère
- 8 - Préposition anglaise - Fluide gazeux qui forme l'atmosphère
- 9 - Boissons de maades - Préposition
- 10 - Qui aime à donner - Publication
- 11 - Note de la gamme - Louange - Métal précieux - Pronom anglais
- 12 - Pronom possessif - Temps du verbe tenir

Verticalement

- 1 - Femme légère - Note de la gamme
- 2 - Croissance - Petite île
- 3 - Animaux domestiques - Presque
- 4 - Le premier mot de l'hymne de St-Jean Baptiste - Con-

- 5 - Tapage rumeur - Elément gazeux qui se trouve en faible proportion dans l'air
- 6 - Liquide nourricier des arbres - Troisième partie de la division d'un nombre
- 7 - Mequerie - Adjectif possessif
- 8 - Assemblage de sons correspondant à une idée - Coup de baguette sur le tambour - Règle obligatoire
- 9 - Oraison, sentiment - Pronom personnel - Note de la gamme
- 10 - Symbole chimique du sodium - Faire cuire à la broche
- 11 - Personne qui a la caractéristique de grande taille gigantesque - Baldaquin
- 12 - Pronom personnel - Chef de gouvernement pendant la minorité

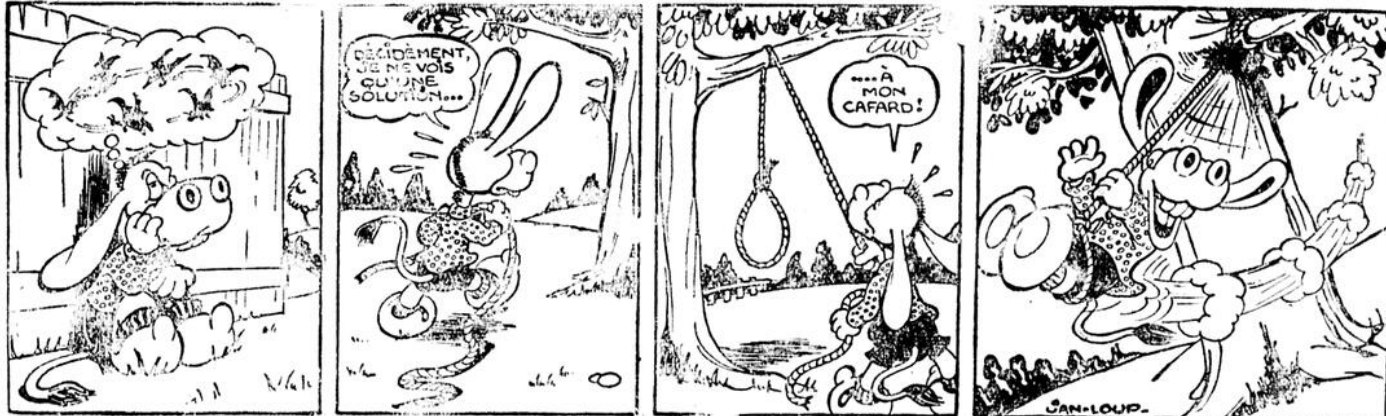


NOUVEAU DE PARIS
"CRÈME PÉDESTRE"
POUR LE MAL DE PIEDS

TRANSPIRATION
MAUVAISE ODEUR
PIEDS ROULANTS
IRRITATIONS
CREVASSES
AMPÔLES
INFLAMMATION
PIEDS GONFLÉS
DÉMANGÉAISONS
ENGELURES

AVANT \$2.00 LE TUBE APRÈS

ÉCRIVEZ À
BOITE POSTALE # 58 STATION M-MONTREAL





LA SANTÉ DE VOS DENTS

LA CARIE DENTAIRE EST UN FLEAU UNIVERSEL

Les dents sont la partie la plus dure du corps humain. Des années après la mort, elles subsistent intactes alors que les os ne sont plus que poussière.

Et voilà qu'au cours de la vie, ces mêmes structures si résistantes se révèlent, de toute l'anatomie humaine, les plus sujettes au délèbrement.

Aujourd'hui, au Canada, la carie dentaire est le mal le plus répandu. Il atteint environ 95 pour cent des individus et occasionne des frais pour soins professionnels d'une valeur de près d'un milliard de dollars. Chez la population enfantine, on a relevé environ 300 millions de cavités dentaires et leur nombre s'accroît au rythme de 40 millions par an.

Une enquête menée il y a quelques années, chez les enfants de 2 ans, révéla qu'un enfant sur deux avait au moins une dent cariée. Tout adolescent de 16 ans, a, en moyenne, sept dents permanentes cariées, extraites ou obturées.

Les bactéries sont responsables, dans une grande mesure, de la carie des dents. Un nombre incalculable de bactéries vivent dans la bouche. Elles se nourrissent de débris d'aliments qui séjournent dans les interstices des dents, ou sur les surfaces rugueuses de certaines dents.

Dans le processus de leur alimentation, elles produisent des acides qui dissolvent l'émail de la dent, en particulier là où elles se sont assemblées en plus grand nombre. Ces acides corrodent l'émail, pourtant le tissu le plus résistant du corps humain.

L'émail est un composé vitreux de phosphore, de calcium et de quelques autres minéraux et il couvre la dent à la façon d'un dé à coudre.

L'émail une fois rongé par l'acide, la dentine et la partie tendre de la dent, connue sous le nom de pulpe, sont vulnérables aux attaques de toutes sortes d'agents.

Lorsque la carie envahissante expose les nerfs dans la pulpe, ceux-ci émettent des signaux que le cerveau enregistre; c'est alors le début de douleurs souvent très pénibles.

Négligée l'infection gagne de proche en proche toute la pulpe, jusqu'à destruction complète et il s'ensuit généralement une infection: "abcès".

A l'ère de la télévision, où il est fait grand état de dents saines, la perte des dents cause à l'individu une grande infériorité psychologique. Rien ne contribue autant à la bonne santé, à la bonne apparence et au plaisir de vivre qu'une saine dentition. Des dents ternes et malpropres donnent une impression défavorable. Elles amoindrissent les chances de jeunes dans la conquête d'une situation enviable dans le monde des affaires ou des professions.

Des dents négligées non seulement nuisent à la bonne apparence mais aussi peuvent exercer une influence physique néfaste sur la santé. L'infection dentaire peut être une cause concurrente de nombreuses maladies. Elle peut envahir directement les sinus et être une cause fréquente de l'ostéomyélite des maxillaires.

Publié conjointement à titre de service de la santé publique par la Ligue d'Hygiène Dentaire et le Collège des Chirurgiens Dentistes de la Province de Québec.

VOUS... ET BEBE

Votre précieux bébé est né, il est prêt de vous au foyer. Son arrivée en ce monde est merveilleuse, il vous apporte le titre de parents! Et vous, petite maman, tout le monde s'occupe de vous, vous êtes importante en raison de votre nouveauté.

Puis, tout à coup, vous vous retrouvez seule avec vos nouvelles responsabilités: les soins à donner à un tout petit. Vous êtes effrayée, tous vous paraissent si facile lorsque vous étiez à l'hôpital ou que vous aviez à la maison une aide près de vous. Bébé est secoué de hoquets, bébé régurgite quelques gorgées de lait, bébé a une selle qui ne vous paraît pas trop bonne, vous êtes prise de panique, ne sachez que faire. Bébé pleure, il est inconsolable, vous êtes découragée, bien prête à pleu-

rer avec lui. Pour vous rassurer, dites-vous que bien des jeunes mamans, à leur premier bébé, ont de ces réactions émotives qui les portent au découragement. Votre organisme a subi un changement à la naissance et les phénomènes physiques et glandulaires qui se produisent influencent votre caractère. Vous subissez tout simplement une fatigue qui passera en reprenant vos forces.

Il sera nécessaire de régler votre programme pour les quelques premières semaines; intéressez votre mari à ce plan, lui dont la vie est toute bouleversée par l'arrivée du petit être, repas devenus irréguliers, peu appétissants, ne montre-t-il pas sa bonne volonté en se levant la nuit pour consoler le bébé et donner le biberon? Ayez soin de bien orga-

DU LINGE PLUS PROPRE - PLUS BLANC car POUR NETTOYER À FOND FAB est INFALLIBLE

Adoptez FAB! Le nouveau FAB infallible pour nettoyer à fond, extirpe rapidement la saleté et la graisse enfouies dans le linge. Et puis, FAB est délicatement parfumé!

FAB rend le linge non seulement propre, mais vraiment propre! Non seulement blanc, mais vraiment blanc! Toutefois FAB est doux pour les mains tout comme il est doux pour les tissus.

PAS DE BLEU PAS DE JAVELAGE (sauf pour les taches persistantes)

Des expériences ont démontré que FAB EST MÊME PLUS DOUX POUR LES MAINS, QUE LES MEILLEURS SAVONS "FLOTTANTS"!



niser votre travail en tenant compte des besoins du bébé et des vôtres. Vous ferez bien de vous étendre au moins une demi-heure durant l'avant-midi et autant l'après-midi afin de bien vous reposer, même si vous êtes obligée pour cela de laisser un peu de travail de côté; reprenez progressivement votre besogne habituelle. Prenez l'air chaque jour, surveillez votre alimentation: que vos trois repas quotidiens vous fournissent les aliments nécessaires à faire récupérer vos forces. Vers la sixième semaine après la naissance de

(Suite à la page 9)

NOS POETES avec Gilles Marcotte



Gilles MARCOTTE, titulaire de la rubrique Quillet "Témoignage de notre poésie" diffusée le dimanche soir à 7h30 sur les ondes du réseau français de Radio-Canada.

Sous la rubrique Témoignage de notre poésie, Radio-Collège présente, le dimanche soir, à 7h30, une série d'émissions consacrées à la poésie canadienne-française. Trop souvent, nous sommes portés à méjuger notre littérature, à la renier sans avoir pris la peine de nous y attentionner. Cette attitude est plus injuste encore, quand il s'agit de notre poésie. C'est là que nous nous sommes peut-être le plus clairement exprimés et que nous avons révélé, avec le plus de succès, l'intime de notre être.

Que notre poésie ait été longtemps à la remorque de la France, trop servilement parfois, il faut le reconnaître. Rien n'empêche que nos poètes, les plus personnels et les plus grands, ont traduit les joies et plus souvent les angoisses de notre âme avec un accent vrai et fréquemment avec beauté.

Si la valeur de la poésie réside dans une expérience humaine authentiquement et artistiquement recréée, quelle connaissance de nous-mêmes, ne trouverons-nous pas dans notre poésie en lisant ou en prenant contact avec la vie intime de ceux d'entre nous qui ont ouvert leur âme.

La solitude de l'âme canadienne-française et le mince champ où se joue sa vie intérieure se retrouvent, entiers dans l'oeuvre de nos poètes. La tension que notre appétit de vivre et notre incapacité à le faire provoquent en nous, se retrouvent dans la plupart de nos poètes, depuis Crémazie et Lozeau jusqu'à St-Denis Garneau et Anne Hébert.

C'est à Gilles Marcotte, un de nos critiques littéraires les plus actifs, que Radio-Collège a demandé de présenter aux auditeurs une étude d'ensemble de notre poésie. Après nous avoir présenté l'oeuvre d'Octave Crémazie et de Louis Fréchette, il analysera, dimanche soir prochain, les oeuvres d'Alfred Garneau et d'Albert Lozeau. Ces deux poètes se ressemblent beaucoup à la fois par la solitude de leur vie et la délicatesse de leur art. Alfred Garneau, fils de l'historien François-Xavier Garneau, n'a rien voulu publier de son vivant; ses poèmes ne furent connus du grand public qu'après sa mort, grâce à son fils, en tout: quarante-cinq pièces qui s'échelonnent sur un demi-siècle.

UN DESSERT "TENTANT"



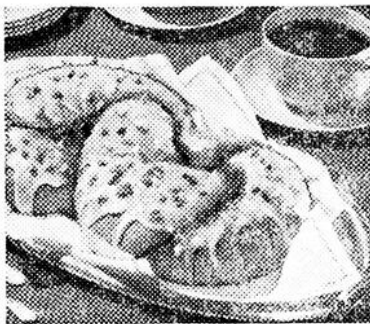
Peu importe le nombre des mets qui auront précédé le dessert, vous vous laisserez tenter par cette belle Crème Bavaroise au Café. Et puis, il y a toujours le bon café chaud pour terminer le repas en beauté!

Une seule pâte de base

donne 4 délicieux desserts!

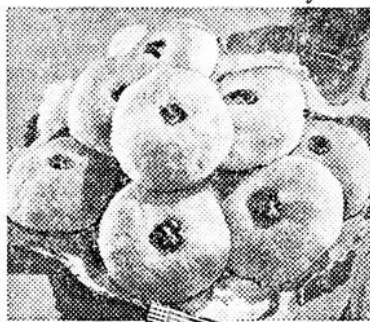
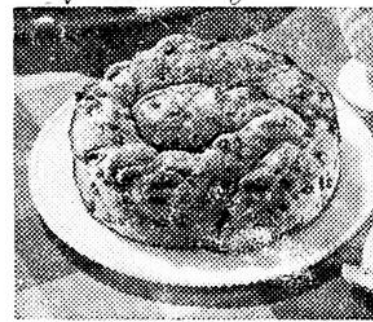
1. Carré à la cannelle

2. Torsade aux abricots



3. Spirale aux fruits

4. Brioches sucrées à la gelée



Une pâte à fins multiples avec la nouvelle Levure Sèche Active!

Vous préparez une seule pâte à levée rapide avec la nouvelle Levure Sèche Active Fleischmann—et votre fourneau vous rend 4 différents desserts délicieux! Si vous cuisez à la maison, voyez combien cette levure rapide et efficace peut varier vos menus. Ne requiert pas de réfrigération. Acheté en une provision pour un mois!

Ne requiert pas de réfrigération

Pâte de base de GÂTEAU à CAFÉ

Portez au point d'ébullition
2 tasses lait
Retirez du feu et laissez tiédir. Entre-temps, mesurez dans un grand bol
1/2 tasse eau tiède
2 c. à thé sucre granulé
et remuez jusqu'à dissolution du sucre.
Saufpoudrez-y le contenu de
2 enveloppes de Levure Sèche Active Fleischmann
Laissez reposer 10 minutes, PUIS brassiez bien. Ajoutez, en brassant, le lait tiède et
4 oeufs bien battus
1 c. à thé vanille
Tamisez ensemble deux fois
7 tasses farine à pain tamisée
1 fois
1/2 tasse sucre granulé
1 c. à table sel
Ajoutez, en brassant, environ 6 tasses du mélange de farine au mélange de levure; battez jusqu'à ce que lisse et élastique. Incorporez le reste des ingrédients secs et
2 1/2 tasses (environ) farine à pain tamisée 1 fois
Pétrissez légèrement jusqu'à ce que lisse et élastique. Déposez dans un bol graissé et graissez le dessus. Couvrez et placez à la chaleur, et laissez lever au double du volume. Retirez du bol et pétrissez légèrement jusqu'à ce que lisse. Divisez en 4 parties égales et finissez comme suit:

1. CARRÉ À LA CANNELLE. Saupoudrez sur la planche un mélange de 1/2 tasse sucre granulé et 1 c. à thé cannelle. Posez la pâte sur ce mélange; abaissez au rouleau en un carré de 12 pouces; repliez la pâte, de l'arrière vers l'avant, puis de gauche à droite; deux fois encore, abaissez au rouleau et repliez; scellez les bords. Déposez dans un moule carré de 8 po. graissé; pressez la pâte pour qu'elle touche les bords. Graissez le dessus. Couvrez et laissez lever au double du volume. Défaites en crème 2 c. à table beurre mou; saupoudrez-y le mélange de noix. Repliez la pâte en 3 sur la longueur. Posez, en formant un 8, dans un moule graissé. Graissez le dessus. Couvrez et laissez lever au double du volume. Cuisez à 350°, environ 30 min. Remplissez les fentes avec de la confiture d'abricots. Recouvrez d'un glaçage et parsemez de noix.

2. TORSADE AUX ABRICOTS. Mélangez 1/2 tasse cassonade, 1 c. à table farine, 1 c. à thé macis et 1/2 tasse noix hachées fin. Abaissez la pâte au rouleau, en un rectangle de 22" x 8". Badigeonnez avec 2 c. à table beurre mou; saupoudrez-y le mélange de noix. Repliez la pâte en 3 sur la longueur. Posez, en formant un 8, dans un moule graissé. Graissez le dessus. Couvrez et laissez lever au double du volume. Cuisez à 350°, environ 30 min. Remplissez les fentes avec de la confiture d'abricots. Recouvrez d'un glaçage et parsemez de noix.

3. SPIRALE AUX FRUITS. Incorporez dans la pâte en pétrissant, 2 c. à thé d'orange râpée, 1/2 tasse raisins secs, 1/2 tasse noix hachées et 1/2 tasse cerises au marasquin hachées. Avec les mains façonnez la pâte en un cône d'environ 30 pouces de long. Partant du centre d'un moule rond de 8" assez profond et graissé, enroulez le cône jusqu'à ce qu'il touche aux bords du moule. Badigeonnez avec 2 c. à table beurre fondu; saupoudrez d'un mélange de 1/2 tasse sucre et 1 c. à thé cannelle. Couvrez et laissez lever au double du volume. Cuisez à 350°, de 35 à 40 min.

4. BRIOCHES SUCRÉES À LA GELÉE. Divisez la pâte en 12 morceaux. Façonnez chaque morceau en boule que vous roulez dans du beurre fondu, puis dans du sucre granulé. Placez-les dans un moule graissé et aplatissez-les légèrement. Couvrez et laissez lever au double du volume. Faites un croûte sur chaque brioche; remplissez de gelée. Couvrez et laissez lever 15 min. de plus. Cuisez à 350°, de 15 à 18 min.

Au Club Richelieu-Mont-Joli

Visite du Père Noël aux enfants Richelieu le Jour des Rois, au Manège Militaire de Mont-Joli — Dîner mixte le 9 janvier, à l'Hôtel Commercial.

Avec l'entrée en fonctions de son nouvel exécutif pour 1955, sous la présidence de M. Guy D'Anjou, le Club Richelieu-Mont-Joli a repris ses activités de plus belle en commençant par une fête organisée pour les enfants Richelieu et les enfants pauvres, qui eut lieu le 6 janvier après-midi, au Manège Militaire. De nombreux enfants avaient répondu à l'invitation du Club, accompagnés par leurs parents. Il y eut divers jeux organisés par le confrère Gaston Lepage, distribution de cadeaux à chacun par le traditionnel bonhomme à la grande barbe et ensuite un goûter fut servi à tout le monde.

Dimanche soir, à 7 heures, avait lieu un dîner mixte pour les membres et leurs épouses ainsi que quelques invités. Les invités d'honneur étaient le R.P. U. Boisvert, o.m.i., curé de Mont-Joli, ainsi que le R.P. Lachance, o.m.i., de la cure, qui sera surveillant de la Colonie de Vacances, en 1955.

Le président Guy D'Anjou profita de l'occasion pour faire part de deux intéressants projets pour 1955. D'abord, celui de faire payer par le club les frais d'admission d'enfants pauvres à la Colonie, l'été prochain, et puis d'organiser des conférences qui seraient données par les membres dans les diverses écoles de Mont-Joli, sur les diverses carrières qui s'offrent à notre jeunesse étudiante. Le Rév. Père Curé encouragea ensuite les membres du Club Richelieu à continuer leur oeuvre et à pratiquer la charité la plus complète qui soit, c'est-à-dire non seulement la charité en argent, mais celle qui consiste à se donner soi-même afin de

créer du bonheur autour de soi. Le Rév. Père Curé fit également l'éloge du R.P. Lachance qu'il a nommé comme surveillant de la Colonie de Vacances, soulignant entre autres faits l'expérience du Père Lachance dans ce domaine puisqu'il a surveillé une colonie de vacances pendant quatre ans à Hull.

Les "martiens" visitent la terre

par Marie-Hélène Rompel
Un hebdomadaire français s'est livré dernièrement à une curieuse expérience: deux reporters "déguisés en Martiens", c'est-à-dire vêtus de scaphandres et projetant devant eux le rayon vert d'une lampe électrique,

ont "atterri" par une nuit d'octobre 1954 dans une région du sud-ouest de la France, ont fait trois petits tours dans le pays, puis sont repartis à bord de leur "soucoupe-automobile", en lâchant dans le ciel des feux d'artifice du 14 juillet. Quelques heures après, les mêmes journalistes, devenus "Terriens" pour les besoins de la cause, revenaient dans les villages qu'ils avaient visités au cours de leur périple martien et interrogeaient les habitants: "Que se passe-t-il donc chez vous?"

D'après les témoignages recueillis, trente personnes au moins avaient vu — de leurs yeux vu — une et même plusieurs soucoupes, volantes naturellement. Un témoin, qui observait le phénomène à la jumelle, avait vu l'engin se désintégrer en plein ciel; un autre avait recueilli dans son champ un "authentique" fragment de soucoupe. Quant aux

pilotes de ces engins mystérieux, nombreux étaient ceux qui les avaient rencontrés: pour les uns c'étaient "des géants bardés de fer", pour d'autres, "de petits êtres hauts de 90 centimètres". Un témoin avait même essayé de courir après eux, mais une force mystérieuse l'avait paralysé, et il était tombé, la tête en avant, dans les orties; "d'ailleurs, a-t-il ajouté, vous trouverez dans le champ la trace de leurs béquilles d'atterrissage". Ajoutons que la presse locale et même certains journaux de Paris se sont faits l'écho de

cette équipée et la mystification a duré quelques jours.

La Science ne répond jamais "Pas libre"

Ce fait-divers qui aurait pu se produire dans bien d'autres pays, montre le degré de crédulité que peuvent encore atteindre nos contemporains. Or, la fausse nouvelle scientifique est particulièrement dangereuse, parce que tous les hommes, quel que soit leur degré de culture, attendent de la Science le sensationnel et l'inédit qui pourraient rompre la monotonie de leur vie quotidienne.

BENOIT FILLION
NETTOYEUR
Satisfaction garantie
Téléphone : 875 - 40 St-Georges
MATANE.

COMME ... CHRISTOPHE COLOMB, faisons un voyage aux Antilles.

Nos héros sortent du Québec, ce qui va doubler l'intérêt de cette captivante histoire.

LA CAVERNE AU TRÉSOR

UN JOURNALISTE DE QUÉBEC ET SA FEMME: **GEORGE S. et CLAIRE TREMBLAY**

DE CONCERT AVEC UN **MERCURE DE CHICOUTIMI "PIT" OUELLET** FONT UNE DÉCOUVERTE FANTASTIQUE!

NE MANQUEZ PAS DE SUIVRE CETTE HISTOIRE TOUTES LES SEMAINES.

DE L'ACTION DE L'AVENTURE!

DU MYSTÈRE

TEXTES ET DESSINS DE **ROBERTO WILSON**

Le rêve devient réalité pour un couple de 65 ans



Pension mensuelle de \$200 à vie

Récemment, un épicier de Halifax et sa femme ont pris leur retraite avec une pension de \$200. Leur rêve se réalisait, grâce à une décision prise en 1923.

C'est à ce moment que l'épicier avait pris un plan de pension de la Confederation Life comportant une assurance de \$20,000. Il venait d'ouvrir son magasin, et avec les dépenses domestiques, il ne pouvait économiser en vue de ses vieux jours. Quelle surprise quand il apprit de son représentant de la Confederation comme il était facile de voir ses rêves se réaliser sans les ennuis de placements risqués!

Vous aussi serez agréablement surpris de voir combien il est facile de protéger ceux que vous aimez, grâce à un plan de pension de la Confederation.

Confederation Life ASSOCIATION

Vous obtiendrez la brochure gratuite "Prendre sa retraite et ses aises ne tient pas du miracle" en appelant:

Représentant:
FERNAND BOUFFARD
Petite-Matane

LA CAVERNE AU TRÉSOR

Notre histoire débute dans la vieille capitale du Québec. Tout préconise, dans l'atmosphère, un été enchanteur...

ARRIVÉS CHEZ EUX.

TIENS... il y a une lettre pour nous, Georges... C'est sûrement de "PIT".

En effet... Il nous dit qu'il accepte notre invitation... Nous pourrions communiquer avec lui pour...

d'autres renseignements. Et ma chère Claire, c'est ce que je vais faire à l'instant... ALLO... opératrice... Donnez-moi Chicoutimi.

Allo... c'est toi "PIT". Parfait, mon vieux... Alors c'est décidé, tu pars avec nous...

Oui... ce voyage me fera du bien. D'ailleurs, je serai à Québec dès demain soir... j'ai bien hâte de vous revoir O.K. à demain... Bonjour.

Bon... préparons-nous.

Et... Le lendemain soir chez les Tremblay...

Te voilà enfin... On t'attendait.

Ha! Claire, tu es encore plus belle que jamais.

Ligue North Shore

Position des compteurs au 11 janvier

	B	A	Pts	Pun.
Rossignol D	19	23	42	18
David, B	17	21	38	23
B. Picard, CL	15	20	35	20
C. Picard, C	11	24	35	48
Dalglis, B	13	21	34	18
Lepage, CL	20	12	32	14
Hillmann, M	21	8	29	10
N. Bellavance, C.	15	14	29	21
MacKay, B.	14	10	24	2
Stoughton, B.	13	10	23	6
Leblanc, C.	11	12	23	6
Gauvin, M.	11	12	23	10
McAloon, B.	8	15	23	14
Tyshko, M.	6	17	23	24
McLellan, D.	9	13	22	4
Frenette, B.	7	15	22	44
Samson, CL.	7	14	21	21

Position des cerbères et moyenne

	J	PC	B	Moy.
Gagné, C.	23	73	0	3.18
Monette, B.	22	85	0	3.86
Bourgie, CL.	9	40	0	4.44
Turgeon, M.	12	64	0	5.33
Pearson, CL.	11	65	0	5.91
Byer, D.	15	84	0	5.60

Légende: Bathurst, B; Campbellton, C; Causapsal, CL.; Dalhousie,

D.; Miramichi, M.
Punitions par équipe
Miramichi 242 minutes; Dalhousie 256; Campbellton 274; Bathurst 320; Causapsal 416.

Le joueur le plus puni est Frank Morneau, des Pirates, avec 105 minutes au cachot.

La position des équipes, le 14 janvier, était la suivante: Campbellton, Causapsal, Bathurst, Dalhousie, Miramichi.

"SENAT ARTISTIQUE" EN AUTRICHE

Il vient d'être créé en Autriche un "Sénat artistique", chargé d'assister le ministère de l'Education nationale pour toutes les questions concernant les arts. Le Conseil, qui est organisé par l'architecte Clemens Holzmeister, réunit onze artistes choisis parmi les lauréats du Prix d'Etat, décerné depuis 1949. Le nombre des "sénateurs" pourra s'augmenter de trois annuellement, mais ne dépassera pas trente. (Unesco)

En 1953, dix véhicules automobiles étaient immatriculés par 43 habitants au Canada, contre dix par 46 habitants en 1952.

Rencontres pour le trophée British Consols au curling



On reconnaît, de gauche à droite: les quatre membres de l'équipe de Baie Comeau: MM. Tom Murphy, Maurice Turgeon, Georges Fournier et John Derby, skip; et les membres de l'équipe de Rimouski: MM. Léopold D'Anjou, skip, Alex Murray, H.-A. Martin et Jacques Boily. (Photo Lacombe)

Compétition "British Consols"

Les parties pour le trophée British Consols, section du Bas St-Laurent, se sont déroulées au cours de la fin de semaine dernière au Pee Bee Curling Club de Rimouski, entre le Rimouski, gagnant de la rive sud, et le Baie-Comeau, de la rive nord, en vue du championnat de la province de Québec.

Baie-Comeau s'est mérité les honneurs de cette rencontre en disposant de l'équipe de Rimouski par deux rondes à une. Baie-Comeau prit la première samedi après-midi, au compte de 12 à 5, tandis que Rimouski prit sa revanche dans la soirée par 13 à 8.

Dimanche après-midi, les deux équipes s'affrontaient de nouveau, mais les hommes du skip John Dirby sont très chanceux et remportent la victoire à la troisième ronde au compte de 7 à 6. Il faut ajouter que

même malgré leur chance ils ont très bien joué, sans toutefois sous-estimer la valeur de l'équipe rimouskoise.

Voici la composition des équipes qui ont pris part à cette rencontre: Baie-Comeau: Roger Fournier, Maurice Turgeon, Tom Murphy, John Dirby, skip.

Rimouski: H.-A. Martin, Alex Murray, Jacques Boily, Léopold D'Anjou, skip.

- L. D'Anjou vs H. E. P. Wilson
- H.-A. Martin vs Jean Ménard
- 24—H. E. P. Wilson vs Jean Ménard
- L.-R. D'Anjou vs Jean Drolet
- H.-A. Martin vs Alex. Murray
- 31—L.-R. D'Anjou vs J.-R. Bennett
- H.-A. Martin vs Jos. Drolet
- Alex Murray vs Jean Ménard

TROPHEE BRILLANT

(Dans l'après-midi)

- 20—Mme Ringuet vs Mme Doak
- Mme Brooks vs Mme Wilson
- 25—Mme Wilson vs Mme Thomas
- Mme Doak vs Mme Brooks
- 27—Mme Ringuet vs Mme Thomas
- Mme Wilson vs Mme Doak

TROPHEE BIGNELL

(Dans la soirée)

- 20—Frse Bellavance vs R. Santerre
- G. Lavoie vs Gemma Bertin
- 25—M. Bellavance vs A. Bellavance
- G. Bertin vs Frse Bellavance
- 27—M. Bellavance vs G. Bertin

cédule de janvier

TROPHEE D'ANJOU

20—Gaston Marineau vs A. Murray

J. Tremblay vs L. D'Anjou

25—H.-A. Martin vs J.-R. Bennett

G. Marineau vs H. E. P. Wilson

27—J. Tremblay vs J.-R. Bennett

H.-A. Martin vs Alex. Murray

TROPHEE MARTIN

17—Jos. Drolet vs J.-R. Bennett

Programmes à la T. V.

VENDREDI, 21 JANVIER

- 1.00 Mire et musique
- 4.00 Votre menu
- 4.30 Mire et musique
- 5.30 Grenier aux images
- 6.00 Mire et musique — Admiral
- 6.55 A l'affiche ce soir
- 7.00 Télé-journal
- 7.05 Actualités de Radio-Canada
- 7.15 Dorval prévoit
- 7.20 En vedette
- 7.25 Colonne des sports
- 7.30 Colette et ses copains
- 7.45 Film
- 8.00 Reportage
- 8.15 Nouvelles régionales
- 8.20 Images musicales
- 8.30 Science en pantoufles — Fernand Séguin
- 9.00 Conférence de Presse
- 9.30 Théâtre au coin du feu
- 11.00 Dernière édition

SAMEDI, 22 JANVIER

- 1.00 Mire et musique
- 5.30 Tic-Tac-Toc — En vedette
- Monsieur Toc et la gentille cousine Denise St-Pierre —
- 6.00 Mire et Musique — Admiral
- 6.55 A l'affiche ce soir
- 7.00 Télé-journal
- 7.05 Actualités filmées de Radio-Canada
- 7.15 Dorval prévoit — R. Fafard
- 7.20 En vedette
- 7.25 Colonne des sports —
- 7.30 Opérette
- 8.00 "Les chansons de Francis McCaron"
- 8.15 Nos invités
- 8.30 Regards sur le Canada — Animateur, Roger Duhamel
- 9.00 Fantaisies canadiennes
- 10.00 Fête au village
- 10.30 Pot-pourri — Ivan Leclerc
- 11.00 Dernière édition

DIMANCHE, 23 JANVIER

- 1.00 Mire et musique
- 5.00 Eaux vives
- 5.30 Pépinot et Cupucine
- 6.00 Mime et musique — Admiral
- 6.55 A l'affiche ce soir
- 7.00 Télé-journal
- 7.05 Actualités régionales
- 7.15 Digeste sportif
- 7.30 Manteau d'Arlequin — étude sur le théâtre par Jean Doat
- 8.00 Toast of the town —
- 9.00 Nez de Cléopâtre — questionnaire animé par Roger Roger Duhamel et offert par Pepsi-Cola
- 9.30 Télé-théâtre — A l'affiche, "La Lie", mettant en vedette Jacques Auger
- 11.00 Dernière édition
- 11.05 Fermeture

LUNDI, 24 JANVIER

- 1.00 Mire et musique
- 4.00 Votre menu. Angèle Landry, diététicienne, commente avec vous les problèmes de la bonne cuisine
- 4.30 Mire et musique
- 5.30 Récits du Père Ambroise
- 6.00 Mime Admiral
- 6.55 A l'affiche ce soir
- 7.00 Télé-journal
- 7.05 Actualités de Radio-Canada
- 7.15 Dorval prévoit
- 7.20 En vedette
- 7.25 Colonne des sports
- 7.30 14, rue de Galais — Texte

d'André Giroux

8.00 Sur le vif — Un voyage de L'O.N.F. à travers le Canada

Nouvelles régionales —

- Guy Ross
- 8.20 Images musicales
- 8.30 Quat' fers en l'air — Molson's — Gratien Gélinas
- Liberace — Robin Hood
- 9.00 Libération — Robin Hood
- 9.30 Porte ouverte — une émission de variétés mettant en vedette Jacques Normand
- Votre soirée de boxe—
- 10.00 Dernière édition
- 11.00 Dernière édition

MARDI, 25 JANVIER

- 1.00 Mire et musique
- 5.30 Boutique Fantastique
- 6.00 Mire et musique — Admiral
- 6.55 A l'affiche ce soir
- 7.00 Télé-journal
- 7.05 Actualités filmées de Radio-Canada
- 7.15 Dorval prévoit
- 7.20 En vedette
- 7.25 Colonne des sports — Claude Pearson
- 7.30 C.B.C. news magazine
- 8.00 Coup d'oeil
- 8.15 A la misaine — au café "La Misaine": Guy Madore présente quelques chanteurs et instrumentistes locaux
- 8.30 Le Survenant — Texte de G. Guèvremont. Vedette: Jean Coutu. Commandité par la Brasserie Brading
- 9.00 Pick the Stars — Les talents canadiens en revue —
- 9.30 Théâtre au coin du feu
- 11.00 Dernière édition

MERCREDI, 26 JANVIER

- 1.00 Mire et musique
- 4.00 Votre menu
- 4.30 Mire et musique
- 5.30 Ile au trésor
- 6.00 Mire et musique — Admiral
- 6.55 A l'affiche ce soir
- 7.00 Télé-journal
- 7.05 Actualités filmées de Radio-Canada
- 7.15 Dorval prévoit
- 7.20 En vedette
- 7.25 Colonne des sports
- 7.30 Reflets
- 8.00 Mon pays
- 8.15 Nouvelles régionales
- 8.20 Images musicales
- 8.30 Images d'art
- 9.00 Théâtre au coin du feu
- 10.30 C'est la loi
- 11.00 Dernière édition

JEUDI, 27 JANVIER

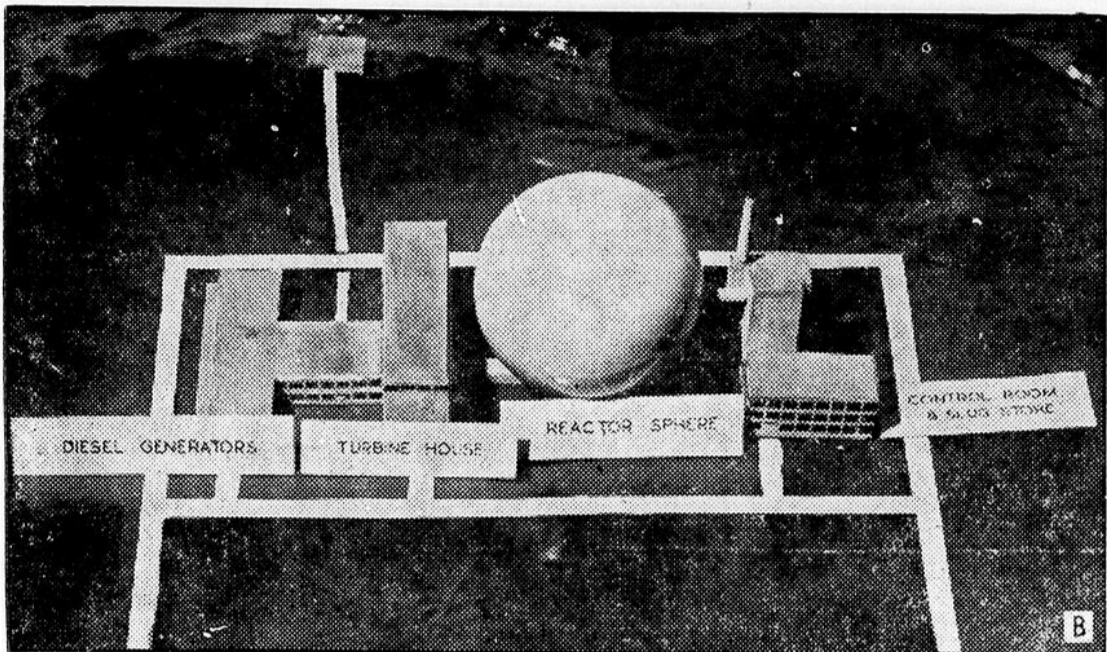
- 1.00 Mire et musique
- 5.30 Alan Mills et ses chansons
- 6.00 Mire et musique — Admiral
- 6.55 A l'affiche ce soir
- 7.00 Télé-journal
- 7.05 Actualités filmées de Radio-Canada
- 7.15 Dorval prévoit
- 7.20 En vedette
- 7.25 Colonne des sports
- 7.30 Idées en marche
- 8.00 Voyages
- 8.15 Invités du jeudi — Maurice Brisson, Colette Gauvreau
- 8.30 L'heure du concert
- 9.30 Anne-Marie
- 10.00 Victory at sea —
- 10.30 A l'anberge
- 11.00 Dernière édition

WAGONS-DOME AVEC CAFE



Certains wagons à dôme-observatoire du Pacifique Canadien comportent un compartiment, ou café, dans lequel on sert des repas à prix modiques. Les premiers de ce genre sont actuellement livrés à la compagnie qui les met immédiatement en service sur les trains transcontinentaux reliant Montréal à Vancouver. Tout acier inoxydable, ces voitures sont pourvues de banquettes à dossiers inclinables et appuis-jambes pleine longueur. La photo ci-contre fait voir le café de ces wagons, ainsi que le petit escalier qui conduit au dôme, sorte d'impériale à 24 sièges, entièrement vitrée et permettant une vue parfaite du panorama environnant.

L'ATOME CHANGE L'APPARENCE DES STATIONS GENERATRICES



Maintenant que l'on est à compléter la première centrale d'énergie électrique atomique en Angleterre, on relève que les plans sont faits pour une deuxième centrale atomique à Dounray, au nord de l'Ecosse. Voici un modèle réduit d'une partie de cette centrale. Ce qui frappe le plus c'est le réacteur en acier sphérique, d'un diamètre de 150 pieds. A l'intérieur sera produit la vapeur pour la production de l'électricité. Une curiosité de ce réacteur est qu'il produit plus de "combustible" qu'il n'en consomme.

La navigation d'hiver, un fait rare à cette période de l'année

Avant d'aller sous presse, nous apprenons que l'Arctic Sealer a fait un nouvel abordage à notre port ce matin (20 janvier), encore pour y prendre une cargaison de marchandises destinées à Sept-Iles. La température actuelle favorise grandement ces escales car le port est à peu près libre de glace.

L'escale de navires du tonnage de l'Arctic Sealer, et même de plus petites unités, est un fait sans précédent, à cette période de l'année, dans les annales du port de Rimouski-Est. L'Arctic Sealer y est revenu pour la

seconde fois depuis janvier, vendredi dernier, afin de prendre un chargement de marchandises générales consignées à la Cie Iron Ore, de Sept-Iles. L'Arctic Sealer a repris la mer dans la nuit de samedi à dimanche, entreprenant une traversée d'environ 14 heures entre Rimouski et Sept-Iles.

Démolition du cofferdam

Par ailleurs, on est à démolir, le long du quai de Rimouski-Est, le cofferdam construit pour tenter (mais encore en vain) de renflouer l'épave du bateau-dragueur qui y est immergé depuis bientôt deux ans.

L'Assurance-Chômage

Q. Je n'ai pas déposé de réclamation il y a deux semaines, parce que je m'attendais d'être rappelé au travail. Puis-je antidater ma réclamation?

R. Non. Une réclamation ne peut être antidatée que si le réclamant a

un motif valable de ne pas la déposer plus tôt. L'arbitre a fait observer que l'attente d'être rappelé au travail ne constitue pas un motif valable.

Q. Je suis employé des chemins de fer. En vertu d'une ordonnance du médecin, je serai confiné à l'hôpital pour une période de deux semaines environ, et, une fois sorti de l'hôpital, le médecin ne veut pas que je re-

prene mon travail avant un mois ou six semaines. Il me dit aussi que je devrais me trouver un travail moins ardu. J'aimerais savoir si je pourrai réclamer et toucher des prestations d'assurance-chômage à compter du moment où mon médecin me dira que je suis en état d'accomplir un travail comportant des tâches légères?

ST-OCTAVE DE METIS

Baptême.— Denise, enfant de M. et Mme Benoît Thibault. Parrain et marraine, M. Joseph Fortin, maire de Price, et Mme Fortin, oncle et tante. Porteuse, Mme Paul-E. Thibault, tante de l'enfant.

Statistiques.— Il y a eu, à St-Octave, en 1954, 36 naissances, 12 mariages et 10 sépultures dont 9 d'adultes et 1 d'enfant. Population: 1,212 âmes, 220 familles, 201 foyers et 120 cultivateurs.

Mariage.— Mercredi dernier, M. M. Benoît Plante, fils de M. Albert Plante, maire, et de Mme Plante, conduisait à l'autel Mlle Yvonne Beaulieu, fille de M. Alfred Beaulieu, maire de Grand-Métis, et de Mme Beaulieu.

— M. Roger Thibault, de Ste-Anne-des-Monts, visitait, ces jours derniers, sa mère, Mme Joseph Thi-

bault. — M. Roger St-Laurent est de retour d'un voyage à Rimouski.

— Mlles Mariette et Marie-Ange Deschênes, institutrices, après avoir visité leurs parents, M. et Mme Ernest Deschênes, sont retournées à Rimouski.

— M. Marc-A. Deschênes, de St-Léon, Lac St-Jean, de passage chez ses parents, M. et Mme Baptiste Deschênes.

CONTRE LA CORRUPTION INTELLECTUELLE DE L'ENFANCE

Une loi promulguée en France bannit désormais des publications destinées à la jeunesse tout texte ou toute illustration de nature à "inspirer ou à entretenir des préjugés ethniques". Cette nouvelle disposition, publiée récemment au Journal Officiel, vient s'ajouter aux mesures prises en 1949 pour interdire dans ces publications toute information qui présenterait sous un jour favorable le banditisme, la débauche, etc. Ces dispositions sont valables également dans les territoires d'outre-mer. Dans ces territoires, la surveillance et le contrôle des publications destinées à la jeunesse seront assurés par une commission comprenant les chefs des services judiciaire, d'enseignement, de presse et des affaires sociales ainsi que des représentants des familles. (Unesco)

L'INDE RECOMPENSE LES JEUNES ARTISTES

Comme l'an dernier, la revue indienne "Shankar's Weekly" organise à Delhi, une exposition internationale d'oeuvres enfantines, qui a été inaugurée, le 27 novembre dernier, par le Président de la République Indienne, M. Rajendra Prasad. Sur les quelque 20,000 envois soumis par des écoliers de 57 pays, 2,600 ont été retenus par le comité d'organisation. Deux cents lauréats seront choisis parmi les jeunes exposants. D'autre part, cent prix, dont plusieurs récompenses offertes par MM. Nehru, Prasad et Radhakishnan, seront décernés aux meilleures nouvelles écrites par des enfants. (Unesco)

VOUS DORLOTEZ GRAND-MAMAN?

Dorloter un vieillard ne lui est pas toujours salutaire. Cela peut être également difficile pour la famille lorsqu'il habite avec elle. La plupart des vieillards voudraient prendre leurs propres décisions et s'occuper de leurs affaires. Ils ai-

ment à avoir de petites responsabilités lorsqu'ils sont en bonne santé.

M. L.-P. St-Laurent prés. de la Ch. de C.



Les membres de la Chambre de Commerce de Rimouski se sont réunis, cette semaine, pour procéder à l'élection du nouveau bureau de direction pour l'année 1955. M. Louis-Philippe St-Laurent, industriel, de Luceville, a été élu président.

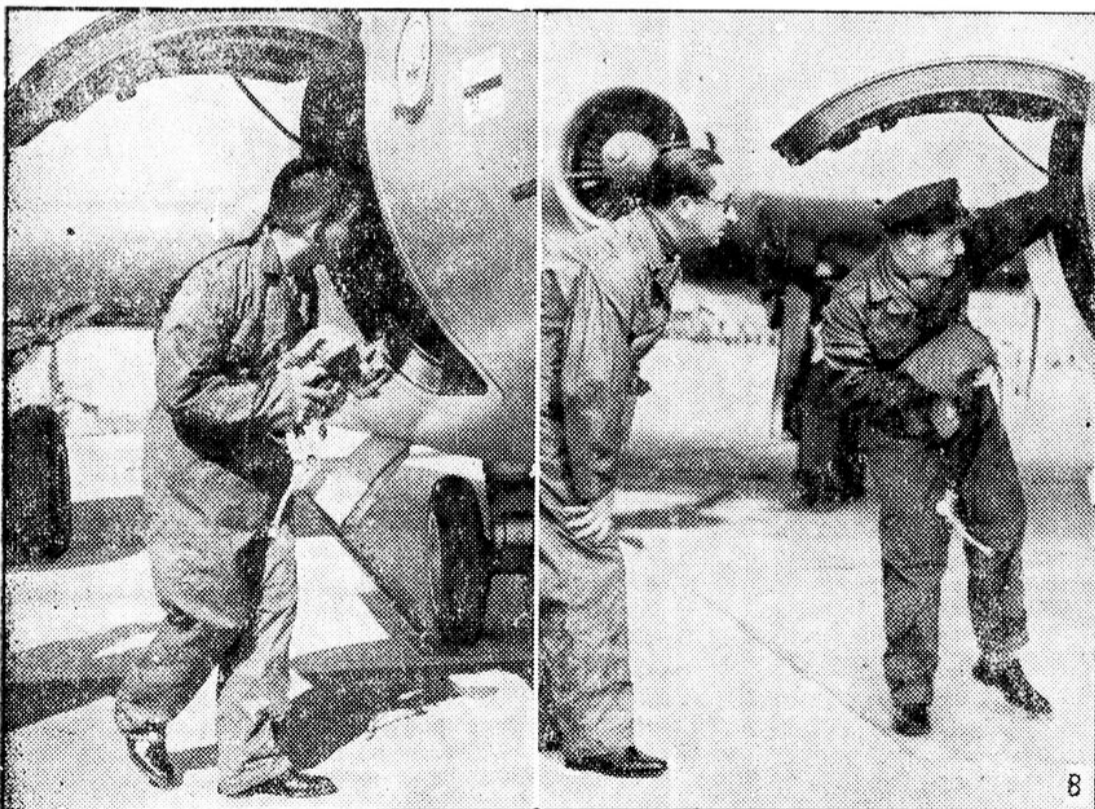
Les autres membres du bureau de direction sont: 1er vice-président, M. Maurice Dechamplain; 2e vice-président, M. Paul Paradis; secrétaire, M. Lucien Deschênes; directeurs: MM. Roméo Crevier, Henri-A. Martin, Maurice Tessier, Gérard Fournier, Léopold D'Anjou, Richard Dubé, Alban Prieur, Alex Murray, J.-C. Lebel, André Thériault et Henri Jacob.

Hommes et femmes! Vieux à 40, 50, 60!

Vous désirez de l'entrain?

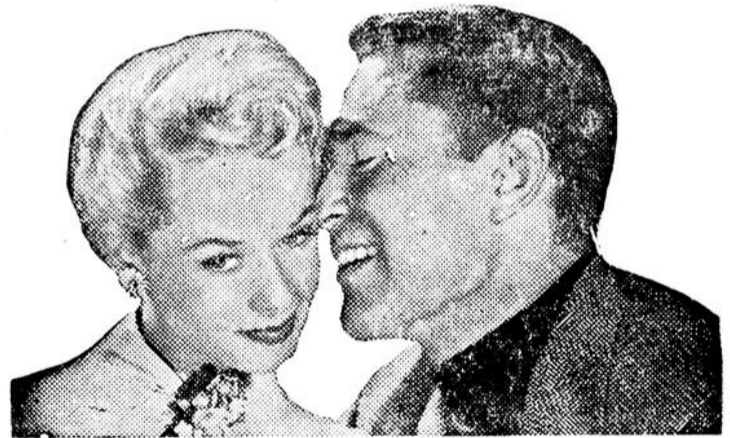
Des milliers s'étonnent jusqu'à quel point Ostrex les a ragail-lardés. Si vous sentez vieux après 40, parce que votre corps manque de fer. Le format de présentation ne coûte que 60 cents. Pour un renouveau d'entrain, de vigueur et de jeunesse, essayez les comprimés toniques Ostrex dès aujourd'hui. Toutes pharmacies.

LES PRINCES ARABES VOLENT SUR UN NOUVEAU "TAPIS MAGIQUE"



Les contes Arabes parlaient d'un certain tapis magique qui flottait dans les airs. Les bombardiers à réaction de la R. A. F., à l'entraînement, ont fait goûter aux princes Arabes aux avantages d'un tapis magique moderne. A gauche, le jeune roi Hussein de Jordanie examine l'intérieur d'un Canberra avant de décoller de Ammam, Jordanie. A droite: Le prince Abdullah de l'Irak est également intéressé avant de partir de Bagdad, Irak.

Nouvelle crème dentifrice COLGATE avec GARDOL*



Rafraichit l'haleine tout en protégeant les dents

Vous obtiendrez la meilleure protection contre la carie dentaire jamais fournie par aucune crème dentifrice... et vous aurez bonne bouche durant 12 heures et plus... si vous employez la Nouvelle Crème dentifrice Colgate avec Gardol. Seule la Crème dentifrice Colgate agit contre la mauvaise haleine instantanément... combat la carie dentaire constamment... Toujours la même délicieuse saveur de menthe dont les enfants raffolent.



Chartre, Samson, Beauvais, Belair & Cie
Comptables Agréés
Montréal — Québec — Rouyn — Rimouski — Val d'Or
54, Ave de la Cathédrale - Tél. : 2775 - RIMOUSKI.
BENOIT SYLVAIN, C. A. - TELESPHORE TREMBLAY, C. A.

Dr Paul Sarrasin
Chirurgien-orthopédiste
227 St-Jérôme, - Edifice Richard - Tél. 1055
Spécialité : fracture et maladie des os.
Heures de bureau :
2h. p.m. à 4h. p.m. — 7h. p.m. à 8h. p.m.
Le soir sur appointment

J.-ARTHUR DESJARDINS (Inc.)
Assurances Générales
Edifice de la Gare - - - Téléphone: 971
M A T A N E

LUCIEN MERCIER, C.A.
Comptable agréé—Chartered Accountant
Syndic licencié—Licensed Trustee
Bureau: Edifice de la Gare - Téléphone : 602
Résidence: 31 D'Amours - C. P. 409
M A T A N E

Téléphone : 287 MATANE 40, rue Soucy

BELANGER AUTOMOBILES ENRG.



VENDEUR AUTORISÉ
FORD — MONARCH — TRACTEUR
Pièces de rechange—Gros et Détail

La Compagnie d'Assurance-vie | **Antoine Harrison**
Crown-Life | agent
PONCHEVILLE — Tél. 25-11 — MATANE

ATTENTION
Votre bois de construction
au prix de gros chez
COTE & GOBOUT INC.
TROIS-PISTOLES et MATANE.
Signalez 688 Matane, demandez M. St-Hilaire
OU
150 Trois-Pistoles, M. Côté
Vous y trouverez du bois pour aussi peu que
\$35.00 le M. P.

SAINTE-FLORENCE

Baptêmes.— Le 16 décembre, Joseph-Jocelyn, enfant de M. et Mme Auguste Poitras (Estelle Litaline). Parrain et marraine, M. et Mme Léo Pineault.

— Le 22, Joseph-Gaston, enfant de M. et Mme Raymond Gagné (Marguerite Richard). Parrain et marraine, M. et Mme Michel Richard, oncle et tante de l'enfant.

— Le 25, Marie-Lucille, enfant de M. et Mme Maxime Gendron (Armande D'Asteus). Parrain et marraine, M. et Mme Alphonse Trépanier, de Causapsal, oncle et tante de l'enfant.

— Le 30, Joseph-Gaétan, enfant de M. et Mme Alcide Bélanger (Azilda Beauchemin). Parrain et marraine, M. et Mme Hilaire Roussy, oncle et tante de l'enfant.

Va-et-vient.— Les étudiants et étudiantes qui fréquentent les institutions de l'extérieur, soit Mlle Claudette Thibault, de Lorette, Mlles Monique Lepage, Jeanne d'Arc Gendron, de l'École normale de Mont-Joli, MM. L.-P. Babin, Hilarion Tremblay, Alfred Dumais, du Séminaire de Rimouski, Jean-Marc et Gilbert Thibault, du pensionnat des Ursulines d'Amqui, Albert Gendron, Serge Richard, Bertrand Allard, du couvent de Sully, ont passé le congé des fêtes dans leurs familles.

— M. et Mme Claude Pineault, de l'Ontario, visitent leurs parents et amis.

— M. J.-E. Gendron est hospitalisé à l'Hôtel-Dieu de Campbellton.

— Mlle Lucette Roy, de Montréal, Mlles Denise et Marthe Gaudreault, de Luceville, furent les invitées de M. et Mme A. Fortin, à l'occasion des fêtes.

— M. et Mme Hector Roussy, des Trois-Rivières, en promenade chez MM. J.-Bte et Emile Roussy.

— Mlle Simone Boucher visite ses parents, M. et Mme Auguste Boucher.

— M. Bertrand Fraser, professeur à St-Léandre, et Mme Fraser ont rendu visite à M. et Mme Joseph Fraser.

— M. et Mme Louis Dumais ont visité leurs parents, à Ste-Isèbe.

— Mlle Simone Lacasse, de Québec, était de passage ici, lors du décès de sa grand-mère.

Epidémie.— L'épidémie de rougeole qui a retenu au foyer un bon nombre d'écoliers, en décembre dernier, est en voie de régression. Aucun décès ne fut attribuable à cette maladie.

Décès.— Le 17 décembre, fut inhumé la fillette de M. et Mme J.-Elzéar Lévesque, née le 14 décembre, à l'Hôtel-Dieu de Campbellton. Nos condoléances.

Réélu maire de Carleton-sur-Mer

M. F.-X. Lavoie, b.s.a., a été réélu par acclamation maire de la municipalité de Carleton-sur-Mer. Les conseillers élus, également sans opposition, sont MM. Paul Paquet, Armand Allard et Léopold Boudreau.

LAC-AU-SAUMON

Va-et-vient.— MM. Normand et Yvon Poirier, Laurenic Deslandes, Luc Morin, étudiants chez les PP. du St-Esprit, à Hull, passent les vacances chez leurs parents.

— Mlles Francine et Lisette McMullen, Lisette Marmen, étudiantes au Collège Jésus-Marie, de Silery, passent chez leurs parents le congé des fêtes.

— MM. Rodrigue Deschênes, Gilles Gasse, étudiants au Séminaire de Rimouski, sont dans leur famille pour la même circonstance.

— M. Léonard St-Pierre, étudiant à l'université de Montréal, est chez ses parents, M. et Mme Aurèle St-Pierre.

Fernand Morissette

Tél. : 1039
ARPENTEUR GEOMETRE
INGENIEUR FORESTIER
LOCAL 215, édifice de la gare
MATANE

RAOUL FAFARD, C.R.

AVOCAT

Téléphone: 69 — Case postale 100
207 St-Jérôme — MATANE

L.-de-G. Bélanger,

7, rue Bon PASTEUR, MATANE.

annonce à la population de Matane et des environs la réouverture de son atelier de ferblanterie. Réparations, ouvrages généraux au No 7, rue Bon Pasteur.

SERVICE PROMPT ET COURTOIS

Dr MAURICE PIUZE

Heures de Bureau :
2h. p.m. à 4h. p.m. — 6.30h. p.m. à 8h. p.m.
Le soir : bureau le lundi, mercredi et vendredi.

124 Ave. St-Jérôme — MATANE

Dr Claude D'Amours

CHIRURGIEN-DENTISTE
3 rue Soucy - Téléphone : 805
MATANE

Heures de bureau : 9hrs à 12hrs a.m.—1h.30 à 5hrs p.m.
Samedi : 9hrs à 12hrs.—Le soir sur appointment.

JEAN LEBEL, L.S.C., C.A.

Comptable agréé
Chartered Accountant
145 Ave St-Jérôme Téléphone : 130
MATANE.

RODRIGUE COTE

NOTAIRE

Heures de Bureau :
9h. a.m. à 12h. — 1.30h. p.m. à 5h. p.m.
Palais de Justice — MATANE

L. THIBAUT & FRERES

Représentants de
GENERAL MOTORS PRODUCTS OF CANADA LTD

Pontiac, Buick, Camions G.M.C.
Pièces de rechange G.M.C.

RESTAURANT RENDEZ-VOUS

REPAS A TOUTES HEURES

Spécialités : smoked meat, spaghetti italien
hot-chicken et Bar-B-Q.

212 Ave St-Jérôme, MATANE Tél. 665-687



Le premier avion commercial à turbo-propulseurs à arriver en Amérique, le Viscount d'Air Canada, termine son voyage de livraison à Dorval. Entouré d'un groupe de

personnalités des TCA il subit avec patience l'épreuve des caméraman et des photographes. Le prestigieux appareil sera bientôt mis en ser-

vice sur le réseau interurbain d'Air Canada, reliant entre elles les grandes villes du Canada et des États-Unis. (Photo TCA)

ETUDE SUR Le Bas St-Laurent par Albert RIOUX

Article No 9

Bienfaits de la petite industrie

Si la grande industrie s'impose dans certaines entreprises comme les chemins de fer, la génération hydro-électrique, la fabrication en série des automobiles et de certains autres produits industriels, elle n'a pas sa raison d'être dans l'exploitation forestière. Au point de vue économique et social, il est de beaucoup préférable d'avoir une centaine de manufactures fabriquant des produits finis qu'un gros mastodonte débitant la même quantité de bois vendu à l'état brut. L'électrification rurale en fournissant de l'énergie transportable à distance et divisible à l'extrême permet la distribution de la force motrice à de petits ateliers dispersés dans les campagnes. Comme l'agriculture, l'artisanat et la petite industrie font contrepoids au gigantisme industriel et à la prolétarisation, ils constituent un secteur de petits propriétaires autonomes, maîtres de leurs entreprises, de leurs instruments de travail, cultivant les valeurs humaines dont notre société a plus que jamais besoin: l'indépendance, l'initiative, l'attachement à la propriété privée, l'épargne et la prévoyance, la conscience professionnelle, le goût du travail bien fait.

La multiplication des petites entreprises permettra au Bas Saint-Laurent de garder une partie de ses surplus de population. Elle offrira de nouveaux marchés aux produits de la ferme et de l'industrie et des débouchés saisonniers à la main-d'œuvre agricole. Elle fera fructifier sur place les épargnes rurales, renforcera nos classes moyennes en train de disparaître. Elle fera surgir des centres d'activité économique et sociale qui rendront la vie rurale plus intéressante.

Notre actif industriel

Le Bas Saint-Laurent possède quelques petites industries utilisant le bois comme matière première: une soixantaine d'ateliers de planage, de portes et de châssis, une manufacture de lames de parquets, onze ateliers de meubles, rembourrage et ébénisterie, deux fabriques de boîtes, caisses et paniers, deux autres de manches, bobines, bois tourné, etc., etc., trois manufactures de voitures, traîneaux et pièces de charbonnerie, enfin deux autres industries diverses. C'est peu si nous considérons les ré-

servés de bois franc qui nous restent encore et qui ont été beaucoup moins exploitées que le bois résineux. La région ne possède encore aucune manufacture de placage et de bois contreplaqué en grande demande dans la construction, l'avionnerie et la fabrication des meubles.

On pourrait dresser toute une liste de petites industries utilisant le bois et employant plus de main-d'œuvre que l'expédition de planches ou de madriers bruts. Un ingénieur forestier a même affirmé qu'il y aurait des fortunes à faire en employant les déchets laissés dans la forêt.

Développer des ateliers pour le travail du fer
D'autres entreprises pourraient

utiliser le minerai de fer du Nouveau-Québec situé juste en face du Bas Saint-Laurent. La province a mis une clause dans la loi réservant tout le minerai nécessaire pour nos propres industries. La province d'Ontario a pris son avance sur nous au point de vue industriel parce qu'elle se trouve à proximité des minerais de fer américains. Toutes les rives des Grands Lacs se sont couvertes de centres industriels fabriquant des produits en fonte, en fer ou en acier. Pourquoi le Bas St-Laurent ne développerait-il pas quelques ateliers pour le travail du fer?

Renforcer notre économie
Ces petites entreprises dirigées par des Canadiens-français auront le



DÉPÊCHE-MONSTRE — Mlle G. Brown, à droite, du poste CJAD de Montréal, fait lecture de la longue liste de noms à Mlle Wanda Jekel, opératrice des télégraphes du Canadien National. Plus de 20,000 personnes ont inscrit leurs noms au bas de la dépêche intitulée "Courage

Chuck" transmise à Chuck Hunsinger, demi-arrière des Alouettes de Montréal, à son domicile de Harrisburg, Ill. C'est le poste de radio qui a été l'initiateur de la dépêche d'une longueur de 800 pieds, la plus longue jamais transmise entre le Canada et les États-Unis. Photo Canadien National

grand avantage de renforcer l'économie non seulement du Bas Saint-Laurent, mais aussi de toute la province, tandis que les profits réalisés dans la grande industrie n'enrichissent pas notre groupe ethnique. Qu'on me permette de signaler que le Bas Saint-Laurent est la seule région où l'énergie électrique est fournie par une compagnie canadienne-française, et je crois que nos compatriotes du Bas Saint-Laurent pourraient eux-mêmes exploiter toutes leurs ressources naturelles en pensant aux générations futures.

(à suivre)

L'ASSURANCE-CHOMAGE

Q. Si je suis sans travail et si j'ai perdu mon livre d'assurance-chômage, que dois-je faire?

R. Faites savoir au bureau local de la Commission que vous avez perdu votre livret. Si vous pouvez indiquer votre numéro d'assurance inscrit sur la carte d'identité que la Commission vous a remise la première fois qu'on vous a donné un livret, ou si vous pouvez vous assurer du numéro d'une manière ou d'une autre, un double du livret portant le même numéro vous sera donné. Si vous ne pouvez pas vous assurer du numéro, on vous donnera un nouveau livret portant un nouveau numéro. Il y va de votre intérêt de mentionner le numéro qui vous a été accordé à l'origine.

Q. Est-ce qu'une réclamante qui a satisfait au jour non indemnisable et aux jours d'attente et qui se déclare alors malade et enceinte, est admissible aux prestations jusqu'à un délai de six semaines avant l'accouchement?

R. L'état de grossesse normal n'est pas considéré comme un état de maladie, mais si l'état de santé de la réclamante était tel qu'on ne pourrait l'aboucher à un emploi, elle ne pourrait continuer de toucher des prestations même avant les six semaines qui précèdent la date probable de l'accouchement. Chaque cas doit être étudié en particulier selon son mérite et on ne peut vraiment pas donner de réponse spécifique.

Q. Mon livret d'assurance porte

certaines inscriptions imprimées dont la ressemblance se rapproche de celles qu'on voit sur les enveloppes à l'endroit des timbres. Quelques-unes ont un petit numéro, d'autres portent une marque qui ressemble à un long "S" ou un poignard; ou une ou deux étoiles. Que sont-elles?

R. Certains employeurs louent du bureau de poste des compteurs d'assurance-chômage qui ressemblent aux compteurs utilisés par les bureaux de poste; ce qui dispense les employeurs d'apposer des timbres gommés dans les livrets d'assurance de leurs employés. Les petits chiffres ou symboles qui paraissent à côté du montant de la contribution représentent le nombre de jours de contributions. En raison des limites mécaniques des machines, certains symboles doivent être utilisés au lieu de chiffres; une étoile représente une semaine, deux étoiles, deux semaines; un poignard, un demi-mois, et un serpent ou un "S" double représente un total de contributions.

Q. Est-ce que les traitements et autres frais d'administration de la Commission d'assurance-chômage sont payés à même la caisse d'assurance-chômage?

R. Non... ils sont payés à même un fonds spécial voté par le Parlement chaque année. La caisse d'assurance-chômage ne peut servir qu'au paiement des prestations.

VOUS ET... BEBE

(Suite de la page 4)

vous bébé, voyez votre médecin, il fera une revue de votre état de santé et vous donnera les conseils appropriés.

Et votre bébé? Ses seules occupations sont de manger et de dormir. S'il crie? c'est tout naturel, c'est son seul moyen d'attirer l'attention et d'obtenir ce dont il a besoin; il a faim, il se sent mal à l'aise; il peut être effrayé par un bruit violent, par des manières brusques. Il faut le traiter avec douceur, le bien tenir quand on le prend, lui parler doucement sur un ton de gaieté, maintenir autour de lui une atmosphère de calme, le tenir chaud, propre et confortable, et satisfaire ses besoins alimentaires tandis qu'il développe peu à peu la faculté d'accomplir les fonctions qui assureront tions digestives s'en ressentiront, la maman sera heureuse et rassurée.

Seules deux bières possèdent cette garantie d'excellence





Les quatre pales de l'hélice Rotol du Viscount font un arrière-plan symbolique à une conversation aérienne entre les hôtesses Madeleine Boucher et Lou George, d'Air Ca-

nada, et le capitaine G. R. Bryce, de Vickers, qui a amené au Canada le premier des 22 turbo-propulseurs Viscount commandés par Air Canada. (Photo TCA)

Cadres paroissiaux pour les Chevaliers de Colomb

Dans un message qu'il vient d'adresser au juge T.-Adélar Fontaine, Député d'Etat des Chevaliers de Colomb, Son Exc. Mgr Georges Cabana, archevêque de Sherbrooke et aumônier d'Etat, souhaite que de plus en plus, quand la chose est possible, les conseils des Chevaliers de Colomb aient la paroisse comme territoire. Mgr Cabana exprime aussi le voeu de voir toutes les sociétés catholiques travailler dans la plus grande union.

Voici le texte du communiqué : "Il y a déjà plusieurs années que les Chevaliers de Colomb ont adopté les cadres diocésains et paroissiaux pour leur organisation dans notre province. L'évêque nomme les aumôniers diocésains et paroissiaux. De plus en plus où c'est possible, le conseil à la paroisse comme territoire.

Feu Son Excellence Révérendissime Monseigneur Vachon, le Député d'Etat et les députés de district ont donné comme directive d'entreprendre les mouvements ou organisations que l'autorité religieuse voudrait bien leur indiquer. Nos sociétés catholiques ne doivent pas se combattre mais au contraire elles ont besoin de travailler toutes dans la plus grande union.

Je crois que durant l'année mariale les Chevaliers de Colomb se sont efforcés de seconder le clergé et ils ont droit à nos remerciements. Il est possible de donner encore un meilleur rendement en 1955. Chacun y réussira s'il se convoie de plus en plus de sa diennité d'enfant de Dieu et de son obligation d'accroître la grâce sanctifiante reçue au baptême. Nous avons besoin d'une élite catholique qui soit prête à donner sa vie pour les plus nobles causes.

(Signé) **Georges Cabana,**
Archevêque de Sherbrooke,
Aumônier d'Etat.

Le pire aspect des films américains

PEORIA, Illinois (NC) — L'aspect le plus dangereux des films américains ne réside pas dans le crime ni l'indécence, mais l'emploi généralisé et la glorification de fausses normes de vie, déclare John Cowie Reid, président de l'Institut du film de Nouvelle-Zélande.

Les façons de poursuivre le plai-

sir personnel traduisent les principes dont s'inspirent les films : la richesse constitue un bien absolu; le luxe représente le mode de vie normal et souhaitable; le genre de vie le plus à désirer est celui des boîtes de nuit; les manifestations de l'esprit sont drôles, excentriques, ou trop merveilleuses; la conquête féminine par le mâle met fin à toutes les difficultés de la vie.

Cette conclusion de M. Reid rejoint celle que dégage le rapport présenté en 1950 par la commission spéciale établie par le gouvernement britannique à l'égard des films.

Le Néo-Zélandais a déclaré aux Américains : "Vos films sont vos pires ambassadeurs. J'ai trouvé que les Américains sont extrêmement généreux et des chefs compétents. Mais l'industrie cinématographique dépeint votre pays comme n'ayant aucune beauté, aucune littérature, aucune poésie, aucun contact avec la réalité. Et pourtant il est faux de dire que toutes ces choses ne se trouvent pas en Californie".

Etant donné que la plupart des gens considèrent les films comme un divertissement sans conséquence, ils ont tendance à croire que son effet est temporaire. De fait, pourtant, l'influence des films est parfois si forte qu'elle annule celle du foyer, de la famille, de l'école et de l'Eglise.

L'effet d'un film, a-t-il expliqué, dépend de l'état d'esprit de celui qui va le voir. "A moins d'être un critique professionnel, on va s'y amuser. On y est réceptif, passif, inerte, on se soumet complètement au film". L'importance de telles impressions est manifeste, quand on saisit qu'en huit semaines le nombre d'Américains fréquentant les théâtres égale la population globale de l'univers.

Octave de l'Unité Chrétienne

Du 18 janvier, fête de la Chaire de saint Pierre, au 25, fête de la conversion de saint Paul, aura lieu la traditionnelle octave de prières pour l'unité chrétienne. Tous les catholiques, heureux bénéficiaires du trésor incomparable de la foi, se doivent de prier pour ceux qui ne jouissent pas du même privilège et qui ne se rattachent pas au siège de saint Pierre. La prière officielle est la suivante :

Ant. Que tous soient un, Père, comme Vous en moi et moi et Vous; qu'eux aussi soient Un en nous afin que le monde croie que Vous m'avez envoyé.

V. Je te dis que tu es Pierre.
R. Et sur cette pierre je bâtirai mon Eglise.

Prions. Seigneur Jésus-Christ, qui avez dit à vos Apôtres : Je vous laisse la paix, je vous donne ma paix, ne considérez pas mes péchés mais la foi de votre Eglise. Daignez lui donner, selon votre volonté, la paix et l'union à Dieu, qui vivez et réglez dans tous les siècles des siècles. Ainsi soit-il.

Il suffit cependant de formuler l'intention générale pour toute l'Octave et de réciter chaque jour des prières ordinaires : Je vous salue Marie, Notre Père, etc. (Pour tout renseignement, s'adresser à la Ligue Missionnaire des Etudiants, Maison Bellarmin, 8100 boul. Saint-Laurent, Montréal).

LAC-HUMQUI

Nouveau marguillier. — A une assemblée des francs-tenanciers, M. Albert Cyr a été élu marguillier, en remplacement de M. Jean-Bte Malenfant. Le banc d'oeuvre pour 1955 sera donc occupé par MM. Ernest Desjardins, René Gagnon et Albert Cyr, qui occupe aussi la charge de président de la Commission scolaire.

Statistiques paroissiales. — Au cours de l'année 1954 il y eut 44 baptêmes, 8 sépultures dont 6 d'adultes, 6 mariages, 21,000 communions pour 844 communicants, soit une moyenne de 25 communions par personne. Il y a 346 non-communicants, soit une population totale de 1,190. Nous avons dans nos écoles : 165 garçons et 165 filles. Philippe Michaud (Marie-Louise Chassé), de St-Valérien également; ses genre, brus et petits-enfants.

Lui survivent également, sa soeur, Mme Vve Isidore Lavoie, de St-Valérien; ses frères, le R.F. Philémon, de Montréal; Louis-A. Dubé, Wilfrid Dubé, de N.-D. du Sacré-Coeur, et Joseph Dubé, de St-Valérien; ses belles-soeurs, Mmes Louis-A., Wilfrid et Joseph Dubé.

Son service fut célébré le 5 janvier, en l'église de St-Valérien, au milieu d'une assistance considérable de parents et d'amis, et fut suivi de l'inhumation, au cimetière paroissial.

Nos sincères condoléances à la famille en deuil.

Va-et-vient. — Mlles Jeanne-Mance et Julienne Fournier, institutrices à Montréal, ont passé le congé des fêtes dans leur famille.

— Nos étudiants et étudiantes

sont retournés à leurs institutions pour continuer l'année scolaire, après les vacances de Noël et du Jour de l'An.

St-Eugène de Ladrière

Naissances. — Le 19 décembre, Marie-Colette, enfant de M. et Mme Antoine Berger (Gilberte Lepage). Parrain et marraine, M. et Mme Henri Berger, de Québec, oncle et tante. Porteuse, Mlle Lise Berger, cousine de Penfant.

— Le 30, Marie-Johane-Suzie, enfant de M. et Mme Rosario Côté (Cécile Fortin). Parrain et marraine, M. et Mme Wilfrid Viel, oncle et tante.



"Je ne saurais faire mieux moi-même..."

Parmi le choix de 23 soupes différentes, toutes aussi délicieuses, que vous offrent les cuisiniers Campbell's — spécialisés dans l'art de préparer des soupes succulentes — l'exquise soupe aux légumes se distingue par sa préparation très élaborée : un riche bouillon fait de gros os à moelle et de beaux morceaux de bœuf tendre, auquel sont ajoutés pas moins de 15 différents légumes (tous dignes d'être primés à une exposition de produits maraichers!)... ainsi que du poivre noir de la côte de Malabar, un peu de cardamome des Indes et du cumin de l'île de Malte!

Mme Saumier avoue qu'il serait fort compliqué de faire une telle soupe à la maison. Aussi, a-t-elle toujours une bonne provision de boîtes de soupe aux légumes Campbell's. "Je ne saurais faire mieux moi-même," affirme-t-elle.

dit Mme Monique Saumier, de 1075, rue Ontario, Sherbrooke, P.Q.

Mme Saumier est l'épouse du journaliste bien connu Alphonse Saumier, qui est également gérant de la Chambre de Commerce de Sherbrooke.



La soupe aux légumes

Campbell's

Les soupes Campbell's se vendent plus au Québec que toutes les autres marques réunies

Mort accidentelle de M. Rodrigue Fournier, de Causapsal

Un jeune homme de Causapsal-Station, M. Rodrigue Fournier, âgé de 28 ans et 7 mois, a perdu la vie dans des circonstances tragiques dans la journée du 7 janvier, lorsqu'il travaillait dans les opérations forestières de la Madawaska Cor-



poration. Le camion qu'il conduisait fut heurté par un autre véhicule et le choc fut si violent que la victime fut mortellement blessée, dans la cabine de son véhicule. Il vécut à peine une demi-heure après l'accident et fut administré par le curé de la paroisse voisine, Ste-Marguerite-Marie, M. l'abbé Irénée Dumas. Le Dr Bergeron, de Causapsal, fut aussi mandé d'urgence mais, à son arrivée, il ne put que constater la mort de l'infor-

Bambin victime du cancer



Le terrible fléau du cancer a fait une jeune victime, le 26 décembre dernier, en ravissant à l'affection de sa famille le petit Jean-Louis Lévesque, fils de M. et Mme Florian Lévesque (Imelda Morneau), d'Amqui. Le bambin a succombé après deux mois de souffrances, à l'hôpital de l'Enfant-Jésus, à Québec. Il était entièrement résigné à la volonté divine.

Outre ses parents, il laisse sa grand-mère, Mme Joseph Morneau, aussi d'Amqui; ses frères, Adélar, Gérard, Laurent, Joseph-Marie, Léo, Florian, d'Amqui; ses sœurs, Mme J. Gagnon (Adèle), de St-Zénon, Mlles Aurore et Florianne, de Montréal, Jeannine et Marie-Anne, d'Amqui; ses beau-frère et belle-sœur, M. Joseph Gagnon, de St-Zénon, et Mme Adélar Lévesque (Alfréda Michaud), d'Amqui.

Son service fut chanté le 30 décembre 1954, en l'église d'Amqui, à 9h30, par M. l'abbé Jean-Guy Roy, vicaire, assisté de MM. les abbés G. Larouche et J.-P. Bérubé.

La croix était portée par Roger St-Onge et les porteurs du cercueil furent Rosaire Belzile, Jean Paradis, Antonin Paradis et J.-M. Perron.

Une assistance considérable et sympathique de parents et d'amis assistaient à la funèbre cérémonie ainsi qu'à l'inhumation qui suivit, au cimetière d'Amqui.

La direction des funérailles avait été confiée à la maison Dumais et Lacroix, d'Amqui.

Nos sincères condoléances aux parents si cruellement affligés.

Un jeune homme.

A l'enquête du coroner, présidée par le Dr Raoul Guérette, d'Amqui, un verdict de mort accidentelle a été rendu.

Originaire de Bic, le jeune homme demeurait avec sa famille à Causapsal depuis plusieurs années. Outre ses parents, M. et Mme Georges Fournier (Engénie Vaillancourt), de Causapsal Station, il laisse ses frères: Yvon, Dominique, Rhéo, de Causapsal Station, Raymond, de Québec; ses sœurs, Mme Vve Pierre Blais (Fernande), Mme William Lajoie (Jacqueline) et Béragère, toutes de Causapsal; son beau-frère, M. William Lajoie; sa fiancée, Mlle Julie Pineault; ses neveux et nièces:

Odette, Jean-Claude et Pierre-Yvon Blais; Albert, Georgette, Monique, Stephen et Jean-Eudes Lajoie.

Son service fut célébré le 10 janvier, en l'église de Causapsal, à 10 heures a.m., par M. l'abbé Ludger Harvey, curé. Les diacre et sous-diacre étaient MM. les abbés Camille Lachance, de Ste-Florence, et Florian Fraser. M. l'abbé Harvey avait aussi fait la levée du corps. La croix était portée par M. Oscar Heppell et les porteurs du corps furent MM. François Blais, Rivard Grenier, Léonidas Lepage, Benoît Michaud, Pierre Tremblay et Roméo Mercier. Les couronnes de fleurs étaient portées par Pierre-Yvon Blais et Albert Lajoie.

Le deuil était conduit par le père du défunt, M. Georges Fournier, et par ses frères et sœurs, beau-frère. Dans la nombreuse assistance de parents et d'amis, on remarquait sa

tante, Mme Bertha Lalemand, de Québec, son oncle, M. J.-A. Vaillancourt, Mme Armand Pineault, Mlle Julie Pineault et M. Raoul Viel.

La direction des funérailles avait été confiée à la maison Alphonse Mercier, de Causapsal.

Nos sincères condoléances à la famille si cruellement éprouvée.

ST-JOSEPH DE LEPAGE

Marguillier.— M. Jude Roussel a été élu marguillier pour remplacer M. Edgar Plante, sortant de charge. Le conseil de fabrique se compose encore de MM. J.-Bte Dionne et Joseph Robitaille, marguillier en charge.

Va-et-vient.— M. et Mme Gaston David et leur bébé, de Montréal, sont venus visiter leurs parents, M. et Mme Albert Roussel, à l'occasion des Fêtes.

— Mlles Janine Dumais, institu-

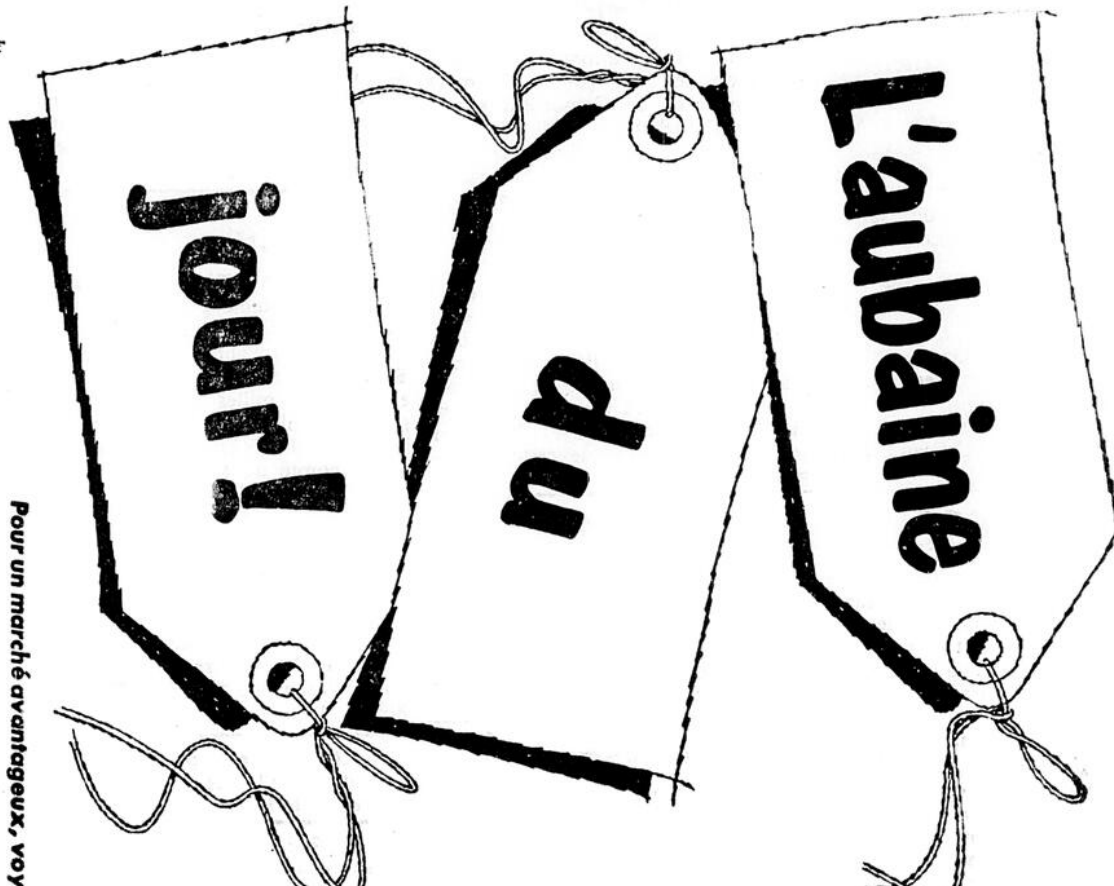
trice enseignant à Naudville, Lac St-Jean, et Rachel Dumais, de Roberval, ont passé les vacances des fêtes chez leurs parents, M. et Mme Antoine Dumais.

— Nos étudiants et étudiantes sont retournés à leurs institutions, soit MM. Mario et Réal Dumais, respectivement au Séminaire de Rimouski et au couvent de Pointe-au-Fère; Marc Plante, Ecole d'Arts et Métiers, Mont-Joli; Mlles Magella Croft, Price; Marthe Dumais, Ecole Normale, Mont-Joli; Lisette Chamberland, externat du St-Rosaire, Mont-Joli, et Thérèse Plante, Ecole Normale, Rimouski.

● En 1953 les membres de la Croix-Rouge de la Jeunesse ont expédié pour une valeur de \$23,229.61 d'articles aux enfants moins privilégiés des pays étrangers.

Armand Forbes, 9, rue St-Jérôme, Matane

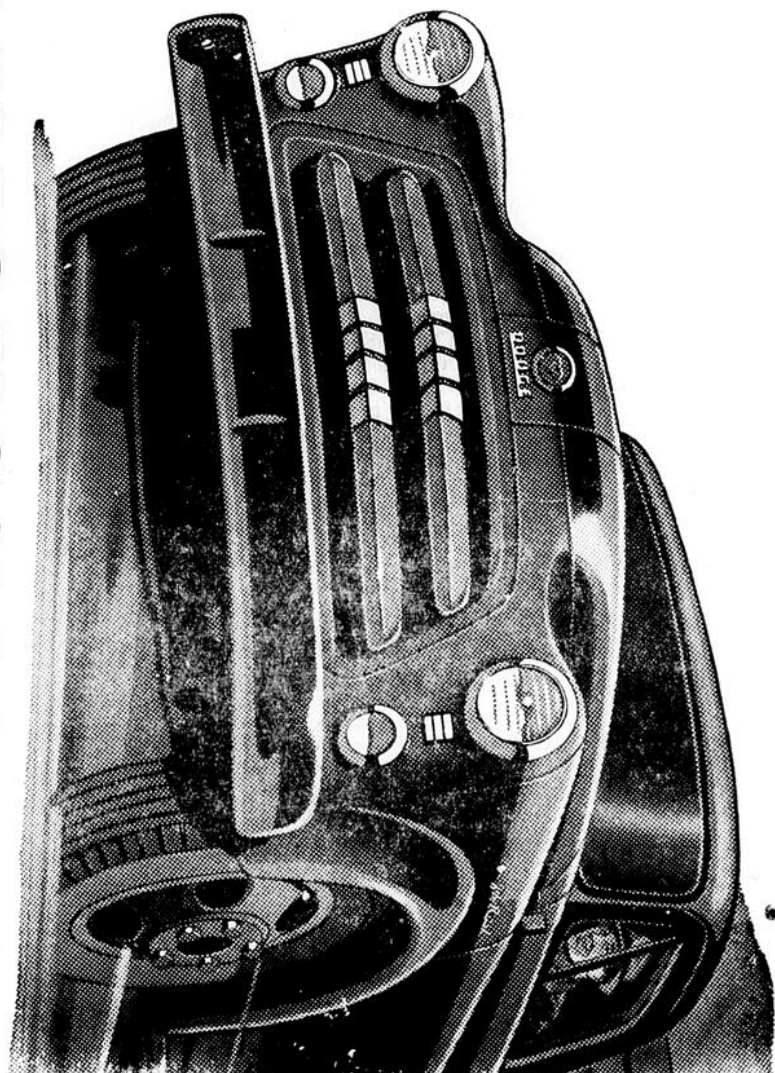
STE-ANNE-DES-MONTS — GASPE AUTOMOBILES INC.



Pour un marché avantageux, voyez aujourd'hui votre dépositaire Dodge-DeSoto

CAMIONS "Job-Rated"
DODGE

Gamme complète de modèles de 1/2 tonne à 60,000 lb. (poids brut combiné). Construits au Canada par la Chrysler Corporation of Canada, Limited.



HOCKEY JUNIOR DU BAS ST-LAURENT

Cédule révisée, saison 1955

- JANVIER 1955
- 13 — Matane vs Rimouski
 - 15 — Sayabec vs Rimouski
 - 16 — Sayabec vs Amqui
 - 17 — Rimouski vs Mont-Joli
 - 18 — Amqui vs Matane
 - 19 — Mont-Joli vs Sayabec
 - 20 — Matane vs Rimouski
 - 21 — Rimouski vs Sayabec
 - 22 — Sayabec vs Matane
 - 23 — Rimouski vs Amqui
 - 25 — Mont-Joli vs Rimouski
 - 26 — Sayabec vs Mont-Joli
 - 27 — Amqui vs Matane
 - 28 — Matane vs Sayabec
 - 29 — Amqui vs Rimouski
 - 30 — Amqui vs Sayabec
 - 31 — Mont-Joli vs Matane

CLUB DE CURLING DE PRICE

TOURNOI DE DINDES

Cette année encore un tournoi de dindes a été disputé par treize équipes.

Voici les gagnants des parties finales :

Dindes : Skip : A. Pineault; 3e, H. Fortin; 2e, R. Imbeault; Lead, Mme H. Roy.

Poulets : skip : L. Lévesque; 3e, J.-M. Lévesque; 2e, P.-P. Charest; Lead, Mme H. Boudreau.

Jambons : skip : L. Gasse; 3e, A. Massé; 2e, L. Emond; Lead : Mlle Y. Lagacé.

Lièvres : skip : A. Dupont; 3e, G. Bernier; 2e, R. Soucy; Lead : Mlle S. Côté.

CAUSAPSCAL 6, DALHOUSIE 5

Dans une partie régulière de la ligue North Shore jouée à Causapscal, dimanche, le 16 janvier, les Pirates de Causapscal ont disposé des Rangers de Dalhousie au compte de 6 à 5. Lepage, des Pirates, et Lamirande, des Rangers, ont compté chacun trois buts, Clements, des Pirates, a enregistré deux buts. L'autre but du Causapscal fut enregistré par Morneau tandis que les deux autres buts des Rangers furent comptés par Rossignol et R. Gaudet. Les Pirates sont maintenant à sept points de la première position détenue par Campbellton, ayant 2 parties de plus à jouer que ces derniers, tandis que Bathurst vient en troisième position avec 5 points en arrière de Causapscal, Bathurst et Causapscal ayant fait match nul à Bathurst, samedi soir.

Première période

Causapscal : Lepage	8.40
Brilliant, Picard	
Causapscal : Lepage	9.45
Causapscal : Morneau	12.58
Causapscal : Lepage	14.52
Picard	

Causapscal : Clements	16.05
Picard	
Dalhousie : Rossignol	17.07
Gaudette, Lamirande	
Punitions : Péloquin, Lamirande, Potvin, Rae.	

Deuxième période

Causapscal : Clements	6.45
Dalhousie : R. Gaudet	14.27
Lamirande	

Punitions : Lamirande, Lepage, Péloquin, Clements, Lamirande, Byers, Morneau, P. Gaudet, Morneau, Bourgie, Tremblay, Péloquin.

Troisième période

Dalhousie : Lamirande	6.36
Rossignol, P. Gaudet	
Dalhousie : Lamirande	8.05
R. Gaudet, P. Gaudet	
Dalhousie : Lamirande	9.02
Rossignol	

Punitions : Gagnon, Brilliant. Lancers contre Bourgie, 31; contre Byers, 35.

BATHURST 2, CAUSAPSCAL 2

Première période

Bathurst : Stoughton	2.30
Dalglish, David	
Bathurst : David	11.42
Frenette	

Punitions : Péloquin, Morneau, Stoughton, Frenette.

Deuxième période

Causapscal : Brilliant	5.49
Samson	
Causapscal : Picard	18.43
Morneau, Samson	
Punitions : Lepage (2 min. et mau-	

Octroi de \$7,500 à Lac-des-Aigles

La Commission scolaire de Lac-des-Aigles vient d'obtenir du Département de l'Instruction publique, par l'entremise de M. Alfred Dubé, M.A.L., un octroi de \$7,500.

LES DENTS DE LAIT

L'état et la forme de la première denture d'un enfant peut influencer sur la deuxième denture. On trouve souvent des cavités dans les dents d'enfant, même dès l'âge de trois ans. Il convient donc de commencer à cet âge-là à mener l'enfant chez le dentiste. De cette façon, quand le temps sera arrivé, les dents permanentes pourront pousser sur un terrain salubre.

Causapscal

La grande campagne d'illuminations et de décorations organisée à l'occasion de Noël par la Chambre de Commerce de Causapscal a pris fin par l'attribution des prix aux deux meilleures décorations. Le choix des juges fut assez difficile vu le grand nombre de décorations ainsi que la variété et la qualité de ces décorations.

La prime pour la meilleure décoration de résidence fut attribuée à M. Antonio Garon, tandis que celle pour les établissements commerciaux fut donnée à M. Paul Bellavance, marchand d'accessoires électriques.

La Chambre de Commerce remercie le public d'avoir si largement contribué au succès de cette campagne.

vaise conduite), Frenette.

Troisième période

Aucun point.
Punitions : McAlloon, David.
Dimanche, le 23, Campbellton visitera les Pirates.

Lac-au-Saumon

Nouveau marguillier. — Le dimanche 2 janvier, après la grand-messe, les francs-tenanciers de la paroisse de St-Edmond du Lac-au-Saumon ont fait le choix d'un nouveau marguillier en la personne de M. Maurice Gaudreau. Les autres membres de ce conseil de fabrique sont MM. Adrien Ferlatte et Ferdinand Dupont.

La St-Jean-Baptiste. — On a décidé lors de la dernière réunion des membres de la Société St-Jean-Baptiste, d'écrire au député provincial, Me Clovis Gagnon, pour lui demander d'intervenir afin que le gouvernement mette la Seigneurie du Lac Val-Brillant à la disposition de la population du comté de Matapédia.

L.U.C.C. — Au nom de l'U.C.C. locale, MM. Ulric Valois et Philippe Côté se sont rendus à Matane pour rencontrer M. Léandre Thibault, M.P. Ils participaient à une délégation faisant des instances pour le maintien d'un prix de base pour le beurre.

Club 4-H. — Le Club 4-H féminin local a inauguré l'année nouvelle par une série de conférences. Garde Langlais, du bureau de l'Unité Sanitaire d'Amqui, entretiendra ces jeunes de différents sujets d'hygiène. L'an dernier, des conférences du même genre avaient été fort appréciées des membres 4-H et leur ont été fort utiles au cours de leurs campements.

LUCEVILLE

— M. Amédée Gagnon, de Mont-réal, était ici à l'occasion du Jour de l'An pour visiter sa mère, Mme Clovis Gagnon, et autres parents. Il s'est également rendu à St-Noël chez son frère, M. l'abbé Adrien Gagnon, curé.

— Mmes Charles Dubé et Gérard Lévesque sont de retour de Baie-Comeau et Hauterive où elles furent les invitées de leurs époux et de parents et amis, pour la période des fêtes.

— Mlle Gabrielle Lechasseur et son frère Roland étaient aussi en promenade à Baie-Comeau, à l'occasion des fêtes, chez des parents et des amis.

LE CAS DE LA PORTE CLOSE

Chaque hiver apporte avec lui son cortège de victimes empoisonnées par l'oxyde de carbone, habituellement des automobilistes qui ont essayé de faire démarrer leur voiture dans un garage dont les portes étaient closes ou étaient assis dans leur voiture pendant que le moteur marchait et que toutes les fenêtres étaient fermées. Ces dangereuses vapeurs sont inodores, insipides et invisibles. En s'échappant, elles peuvent s'infiltrer dans la voiture et la victime ne saura peut-être jamais ce qui l'a frappée. Même lorsque l'on voyage par un temps très froid, il faut que la voiture soit aérée en laissant une ou plusieurs fenêtres légèrement ouvertes. Et, bien entendu, le moteur ne doit jamais être tenu en mouvement dans un garage fermé.

RAYONS DE SOLEIL

La vitamine D fournit les avantages que l'on retirerait des rayons du soleil, s'il nous était donné de profiter de ces derniers d'une manière suffisante. Mais, sous notre climat, nous ne le pouvons pas. Par du moment de sa naissance jusqu'à la fin de sa période de croissance, afin de prévenir le rachitisme et d'acquiescent, chaque enfant devrait prendre de la vitamine D à partir de la croissance d'os et de dents solides.

Annonces classées

MAISON A VENDRE : 27 x 27, avec grange-étable grandeur 36 x 40, avec les animaux compris, avec deux terres à culture, libre vers le 15 mai. Bonnes conditions à l'acheteur. A environ 2 1/2 milles de l'église, sur le grand chemin de Méchins à St-Paulin. M. Wilfrid Tremblay, Dalibaire-ouest, comté de Matane.

A VENDRE : maison située à 14, rue Thibault, Matane, près de l'hôpital, 10 pièces. Pour visiter, s'adresser à M. Geo. Simard, 16, rue Thibault, tél. 941, Matane.

A VENDRE : maison de 28 x 70, 3 étages, 7 locataires. Logement libre à l'acheteur. S'adresser à l'hôtel Belley, Matane.

A LOUER : entrepôt, usage général, situé à 57, rue Fraser, Matane. S'adresser à Henri Jacob, Rimouski.

A LOUER : logement de deux pièces, chauffé. S'adresser à l'hôtel Belley, Matane.

A LOUER : logement. S'adresser à 11, St-Georges, tél. 156, Matane.

A LOUER : logement. S'adresser par téléphone à 725, Matane-sur-Mer.

A LOUER : 5 pièces situées à 94-96 St-Christophe. S'adresser à 42, St-Christophe, à Mme Anderson, Matane.

A LOUER : logement de 3 pièces, situé sur la rue McKinnon. Pour informations, s'adresser par téléphone à 1048, Matane.

A LOUER : un logement de 6 pièces. S'adresser à la Boulangerie Pelletier.

ON DEMANDE A LOUER un logement de 6 ou 7 pièces ou à acheter une maison convenable. S'adresser par téléphone à 462 ou 164.

VOUS CHERCHEZ depuis longtemps un logement de 5 ou 6 pièces, beau, très bien fini, ensoleillé, avec chambres spacieuses, eau chaude et froide, à prix raisonnable? Vous le trouverez en vous adressant à M. Ls-Philippe Meunier, C. P. 24, tél. 406, Matane.

HOMMES DEMANDES

BONS VENDEURS demandés immédiatement dans la ville de MATANE pour vendre nos 225 produits connus, aimés du public : articles de toilette, médecines, culinaires, domestiques, thé, café, etc. Gagnez de \$50 à \$75 par semaine. Excellente proposition. Commission avantageuse. Spéciaux GRATIS chaque mois. \$18 requis. JITO : 5130, St-Hubert, Montréal.

AGENTS demandés pour vendre ligne complète de produits alimentaires, pharmaceutiques et de beauté, ainsi que 125 nouveautés. Bons territoires disponibles. Ecrire à PRODUITS POPULEX Limitée, 5215 rue Berri, Montréal.

GARE aux PELLICULES

SIGNES AVANT-COUREURS

de la CALVITIE

Ne prenez pas à la légère l'apparition de pellicules, les démangeaisons et les tensions du cuir chevelu, l'assèchement et la chute des cheveux! Non seulement ils sont la cause de désagréments pour votre hygiène et votre apparence, mais ILS PEUVENT PRESAGER LA CALVITIE!



Conseils aux dames, hommes et jeunes gens, par M. R.-R. Martin, directeur-biosthéticien de la CLINIQUE MOBILE TRACEY.

"SAVIEZ-VOUS QU'IL EXISTE TROIS SORTES DE PELLICULES?"

"Je ne saurais faire ici une longue étude scientifique du développement et de la variété des pellicules qui peuvent présager la calvitie, mais vous, qui êtes affecté de ces troubles capillaires, aimez connaître l'évolution de ce malaise et découvrir ce que vous pouvez pour y mettre fin avant qu'il soit trop tard.

L'existence des pellicules représente un signe d'alerte marquant les débuts d'une évolution séborrhéique et la calvitie. Chaque stade principal de cette évolution est marqué par la présence d'une variété de pellicules. De sorte que si les pellicules représentent une disgrâce, elles apportent en plus, un élément de diagnostic fiable.

Elles existent lorsqu'un dysfonctionnement apparaît dans le cuir chevelu et peuvent avoir une allure sporadique.

Mais il est un autre cas plus fréquent où les pellicules marquent une évolution constante du cuir chevelu. Cela débute par des pellicules fines, caduques. Le cuir chevelu et les cheveux sont secs et, si l'on n'y prend garde, les cheveux restent secs, mais le cuir chevelu devient gras. C'est le deuxième stade.

Ensuite, le cuir chevelu évolue encore : il est gras, les cheveux sont gras et les pellicules apparaissent huileuses, à contour mal défini; c'est la dernière étape avant la calvitie.

Les biosthéticiens de la Clinique Capillaire TRACEY ont reçu une formation spéciale qui leur permet d'identifier la variété de pellicules dont vous souffrez à chaque stade et peuvent de ce fait, vous donner de judicieux conseils et vous apporter, résultats assurés, l'aide de leur spécialisation.

N'hésitez donc pas à aller consulter M. R. Martin, biosthéticien en charge de la clinique mobile qui sera bientôt dans votre localité."

CLINIQUES MOBILES :

MATANE HOTEL BERNIER
LUNDI, 24 JANVIER

MONT-JOLI HOTEL COMMERCIAL
MARDI, 25 JANVIER

RIMOUSKI HOTEL ST-LOUIS
MERCREDI, JEUDI,
26 et 27 JANVIER

MONTMAGNY CHATEAU CANADIEN
VENDREDI, 28 JANVIER

Heures d'affaires des cliniques mobiles :
2.00 à 9.00 hres p. m.

SPECIALISTES DU CUIR
CHEVELU



CLINIQUE
CAPILLAIRE
QUEBEC
350, rue St-Jean